

Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Ανακοινώσεις και Πληροφορίες

<u>Ανακοίνωση αριθ.</u>	Περιεχόμενα	Σελίδα
	I Ανακοινώσεις	
	Επιτροπή	
2003/C 303/01	Ισοτιμίες του ευρώ	1
2003/C 303/02	Δημοσίευση αιτήσεως καταχώρισεως κατά την έννοια του άρθρου 6 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2081/92 για την προστασία των γεωγραφικών ενδείξεων και των ονομασιών προέλευσης των γεωργικών προϊόντων και των τροφίμων	2
2003/C 303/03	Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε μια κοινοποιηθείσα συγκέντρωση (Υπόθεση COMP/M.3301 — Royal Bank of Scotland Group/First Active plc) (1)	5
	II Προπαρασκευαστικές πράξεις	
		
	III Πληροφορίες	
	Επιτροπή	
2003/C 303/04	Προσκλήσεις υποβολής προτάσεων έμμεσης δράσης ΕΤΑ στο πλαίσιο του ειδικού προγράμματος έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας»	6
2003/C 303/05	Προσκλήσεις υποβολής προτάσεων έμμεσης δράσης ΕΤΑ στο πλαίσιο του ειδικού προγράμματος έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας»	16

Ανακοίνωση αριθ.

Περιεχόμενα (συνέχεια)

Σελίδα

2003/C 303/06

Πρόσκληση υποβολής προτάσεων έμμεσης δράσης ETA στο πλαίσιο του ειδικού προγράμματος έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας» — Θεματική πρόσκληση στον τομέα «Βιολογικές επιστήμες, γονιδιωματική και βιοτεχνολογία στην υπηρεσία της υγείας» 24

2003/C 303/07

Προγράμμα Leonardo da Vinci — Δεύτερη φάση (2000-2006) — Πρόσκληση υποβολής προτάσεων EAC/88/03 — «Διοργάνωση εκδηλώσεων (συνέδρια και σεμινάρια) για την αξιοποίηση των καινοτόμων αποτελεσμάτων του προγράμματος Leonardo da Vinci» 28

I

(Ανακοινώσεις)

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Ισοτιμίες του ευρώ ⁽¹⁾

12 Δεκεμβρίου 2003

(2003/C 303/01)

1 ευρώ =

Νομισματική μονάδα			Νομισματική μονάδα		
		Ισοτιμία			Ισοτιμία
USD	δολάριο ΗΠΑ	1,2254	LVL	λετονικό λατ	0,6618
JPY	ιαπωνικό γιεν	132,14	MTL	μαλτέζικη λίρα	0,4301
DKK	δανική κορόνα	7,4394	PLN	πολωνικό ζλότι	4,6605
GBP	λίρα στερλίνα	0,70125	ROL	ρουμανικό λεί	40 663
SEK	σουηδική κορόνα	8,9655	SIT	σλοβενικό τόλαρ	236,64
CHF	ελβετικό φράγκο	1,5498	SKK	σλοβακική κορόνα	41,155
ISK	ισλανδική κορόνα	89,73	TRL	τουρκική λίρα	1 759 713
NOK	νορβηγική κορόνα	8,185	AUD	αυστραλιανό δολάριο	1,6493
BGN	βουλγαρικό λεβ	1,9515	CAD	καναδικό δολάριο	1,6059
CYP	κυπριακή λίρα	0,58404	HKD	δολάριο Χονγκ Κονγκ	9,5127
CZK	τσεχική κορόνα	32,085	NZD	νεοζηλανδικό δολάριο	1,8894
EEK	εσθονική κορόνα	15,6466	SGD	δολάριο Σιγκαπούρης	2,0964
HUF	ουγγρικό φιορίνι	263,25	KRW	νοτιοκορεατικό γουόν	1 452,16
LTL	λιθουανικό λίτας	3,4524	ZAR	νοτιοαφρικανικό ραντ	7,8531

(¹) Πηγή: Ισοτιμίες αναφοράς που δημοσιεύονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα.

Δημοσίευση αιτήσεως καταχώρισεως κατά την έννοια του άρθρου 6 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2081/92 για την προστασία των γεωγραφικών ενδείξεων και των ονομασιών προέλευσης των γεωργικών προϊόντων και των τροφίμων

(2003/C 303/02)

Η δημοσίευση αυτή παρέχει το δικαίωμα υποβολής ενστάσεως κατά την έννοια των άρθρων 7 και 12δ του εν λόγω κανονισμού. Οποιαδήποτε ένσταση στην αίτηση αυτή πρέπει να διαβιβάζεται μέσω της αρμοδίας αρχής ενός κράτους μέλους, ενός κράτους μέλους του ΠΟΕ ή μιας αναγνωρισμένης τρίτης χώρας σύμφωνα με το άρθρο 12 παράγραφος 3, εντός προθεσμίας έξι μηνών από την παρούσα δημοσίευση. Η δημοσίευση αιτιολογείται από τα στοιχεία που ακολουθούν, ιδίως το στοιχείο 4.6, με τα οποία θεωρείται ότι η αίτηση δικαιολογείται κατά την έννοια του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2081/92.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) αριθ. 2081/92 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

ΑΙΤΗΣΗ ΚΑΤΑΧΩΡΗΣΗΣ: ΑΡΘΡΟ 5

ΠΟΠ (x) ΠΓΕ ()

Αριθμός φακέλλου που δίδεται από το κράτος μέλος: 6/2002

1. Αρμόδια υπηρεσία του κράτους μέλους

Όνομα: Ministero delle Politiche agricole e forestali (Υπουργείο Γεωργίας και Δασών)

Διεύθυνση: Via XX Settembre, 20 — I-00187 Roma

Τηλ. (39-06) 481 99 68

Φαξ (39-06) 42 01 31 26

E-mail: qualita@politicheagricole.it

2. Αιτούσα ομάδα

2.1. Όνομα: Comitato Promotore della Valorizzazione dell'olio extra di oliva di Trieste

2.2. Διεύθυνση: c/o CCIAA, Piazza della Borsa, 14 — I-34100 Trieste

2.3. Σύνθεση: παραγωγοί/μεταποιητές (x) άλλος ()

3. Τύπος προϊόντος: κατηγορία 1.5. Εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο

4. Προδιαγραφές συγγραφής υποχρεώσεων

(σύνοψη των όρων του άρθρου 4 παραπομπή 2)

4.1. Ονομασία: «Tergeste»

4.2. Περιγραφή: εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο με τα ακόλουθα χημικά και οργανοληπτικά χαρακτηριστικά:

— Μέγιστη οξύτητα 0,5 %

— Βαθμολογία δοκιμής από ομήγυρη γευσιγνωστών $\geq 6,8$ με τις ακόλουθες αισθητήριες παραμέτρους: γεύση πράσινου καρπού ≥ 2 , πικρή και πικάντικη ≥ 1

— Δείκτης υπεροξειδίων $\leq 12 \text{ MeqO}_2/\text{kg}$

— πολυφαινόλες $\geq 100 \text{ mg/kg}$

— χρώμα: χρυσοπράσινο

- οσμή: μετρίως φρουτώδης
 - γεύση: φρουτώδης με μέτρια ή ελαφρά αίσθηση πικάντικου
 - ελαϊκό οξύ $\geq 74 \%$
 - λινελαϊκό οξύ $\leq 9 \%$
 - $\Delta K \leq 0,01$
 - $K_{270} \leq 0,20$
 - $K_{230} \leq 2,30$
- 4.3. *Γεωγραφική περιοχή:* Η γεωγραφική περιοχή της προστατευόμενης ονομασίας προέλευσης «Tergeste» περιλαμβάνει τη διοικητική περιοχή της επαρχίας της Τεργέστης, με τους δήμους: Muggia/Milje, San Dorligo della Valle/Dolina, Trieste/Trst, Duino – Aurisina/Devin-Nabrežina, Sgonico/Zgonik και Monrupino/Repentabor. Η περιοχή οριοθετείται ανατολικά από τα σύνορα με τη Σλοβενία, δυτικά συνορεύει με την επαρχία Gorizia· βόρεια συνορεύει με τη Σλοβενία· νότια βρέχεται από την Αδριατική θάλασσα. Η οροθέτηση της περιοχής παραγωγής εμφανίζεται στη συγγραφή υποχρεώσεων για την παραγωγή.
- 4.4. *Απόδειξη προέλευσης:* Tergeste ή Tergestum είναι το αρχαίο τοπωνύμιο της πόλης Τεργέστη ενώ είναι αβέβαιη η ετυμολογία του ονόματος, που ενδεχομένως προέρχεται από το ιλλυρικό φώνημα terg.–αγορά. Ορισμένοι μελετητές θεωρούν ότι ο Αύγουστος ίδρυσε την αποικία της Τεργέστης αλλά εκείνο που είναι βέβαιο είναι ότι τα τείχη της Τεργέστης κτίστηκαν από τον Οκταβιανό πριν ακόμη αναδειχτεί αυτοκράτορας. Οι πρώτες εμφανίσεις της ελιάς στην Τεργέστη και στην Ίστρια ανάγονται στην περίοδο πριν από την έλευση των Ρωμαίων, θέση που ενισχύουν οι μαρτυρίες των Μαρσούα, Πλίνιου και Στράβωνα σχετικά με τα προτερήματα του ελαίου που προέρχεται από τις εν λόγω εκτάσεις. Είναι σχεδόν βέβαιο ότι άποικοι Φοίνικες (οι Φωκαείς υπήρξαν οι ιδρυτές της Μασσαλίας) που ταξίδευαν στην Αδριατική και Έλληνες (πιθανότατα Συρακούσιοι) έφτασαν πριν από τους Ρωμαίους και εισήγαγαν, εκτός από την καλλιέργεια της ελιάς, σύνολο από τεχνικές και αγρονομικές γνώσεις που αφορούν την καλλιέργειά του.

Η ελαιοκαλλιέργεια από την περίοδο της Ρωμαϊκής Αυτοκρατορίας πραγματοποιούνταν σε όλη την ανατολική περιοχή της Αδριατικής η οποία εκτεινόταν από βορείως των νησιών Quarnero στην Ίστρια καταλήγοντας ημικυκλικά στα εδάφη με των καρστικών κλιτύων που τελικά καταλήγουν στα νερά της Αδριατικής. Οι πιο παλιές μαρτυρίες ελαιοκαλλιέργειας στη σύγχρονη πολιτική διαμόρφωση της περιοχής αναφέρονται στην τελευταία αυτή λωρίδα που βρίσκεται στην οριοθετημένη περιοχή και στην ενδοχώρα της η οποία αποτελείται από αμμώδη ασβεστολιθικά πετρώματα. Οι Ρωμαίοι αφού συνειδητοποίησαν ότι το έδαφος και το κλίμα των περιοχών αυτών προσφέρεται για την ελαιοκαλλιέργεια άρχισαν να την αναπτύσσουν παραχωρώντας σε κάθε αγρόκτημα ένα πιεστήριο. Η επανεύρεση ορισμένων μυλόπετρων σε οικισμούς της ρωμαϊκής εποχής, μια εκ των οποίων πρόσφατα βρέθηκε σε ένα τμήμα του δήμου San Dorligo della Valle, δείχνει το έργο του αποικισμού που πραγματοποιήθηκε την εποχή εκείνη. Διάφοροι συγγραφείς, μεταξύ των οποίων ο Μαρσούας και ο Πλίνιος, επαίνεσαν το έλαιο που παράγεται στην εν λόγω περιοχή. Στη συνέχεια η σπουδαιότητα της ελιάς χάθηκε με την πτώση της Ρωμαϊκής Αυτοκρατορίας, ανακτήθηκε μόνο κατά τη διάρκεια της Βυζαντινής Αυτοκρατορίας για να διατηρηθεί ακολούθως με τους Φράγκους, εποχή κατά την οποία αποτέλεσε ξανά ένα από τους κύριους πόρους της τοπικής γεωργίας δεδομένου ότι μια μορφή εισπραξης των φεουδαρχικών εισφορών (η λεγόμενη δεκάτη) αποτελούσε η παράδοση ελαίου. Διάφορα ιστορικά έγγραφα επιβεβαιώνουν το εν λόγω έθιμο. Με το πέρασμα των αιώνων η ελαιοκαλλιέργεια πραγματοποιείται από τον τοπικό πληθυσμό και ποικίλες μαρτυρίες επιβεβαιώνουν τον υπάρχοντα δεσμό με την περιοχή, μεταξύ αυτών η σύναψη συμβολαίων ανάμεσα σε ιδιοκτήτες και ενοικιαστές, συμπεριλαμβάνοντας την υποχρέωση να φυτεύουν ελιές, διαθήκες με κληροδοτήματα ελαίου και κοινοτικές διατάξεις που αφορούν τα πιεστήρια και το μέτρο των ελιών. Με την έναρξη του τελευταίου αιώνα η ελαιοκαλλιέργεια στην επαρχία δεν υφίσταται σημαντικές διαφοροποιήσεις μέχρι τον πολύ ισχυρό παγετό του 1929. Κατά τη διάρκεια του έτους αυτού, παρεπόμενες αιτίες προκάλεσαν δραστική μείωση της τοπικής ελαιοπαραγωγής. Τα επόμενα έτη δεν έγιναν σημαντικές καλλιεργητικές επενδύσεις εξαιτίας προβλημάτων που συνδέονταν με την ολική αναδιάρθρωση της τοπικής οικονομίας η οποία στηριζόταν σε βιομηχανικές εγκαταστάσεις, και μόνο η επιμονή ορισμένων γεωργών επέτρεψε τη διατήρηση μέρους της τοπικής κληρονομιάς ελαιοκαλλιέργειας που βασίζεται σε αυτόχθονες ποικιλίες.

Η παραγωγή, η μεταποίηση και η εμφιάλωση πραγματοποιούνται στην οριοθετημένη ζώνη. Η εμφιάλωση γίνεται εντός της οριοθετημένης ζώνης προκειμένου να διατηρούνται τα χαρακτηριστικά και η ποιότητα του ελαίου «Tergeste» και να διασφαλίζεται ότι οι παραγωγοί παρακολουθούν τους ελέγχους που πραγματοποιεί ο σχετικός ανεξάρτητος οργανισμός ελέγχου. Η προστατευόμενη ονομασία προέλευσης έχει ιδιαίτερη σημασία για τους εν λόγω παραγωγούς διότι, σύμφωνα με τους στόχους και τον προσανατολισμό του κανονισμού, τους δίνει τη δυνατότητα να συμπληρώσουν το εισόδημά τους. Εξάλλου, η εμφιάλωση γινόταν κατά παράδοση στην οριοθετημένη γεωγραφική περιοχή.

Οι ελιές προέρχονται από ελαιώνες που βρίσκονται στην περιοχή παραγωγής και για αυτό το σκοπό οι παραγωγοί καταχωρούν τις εγκαταστάσεις τους σε μητρώο που έχει δημιουργηθεί και ενημερώνεται δεόντως. Η εξαγωγή, η συσκευασία και η εμφιάλωση του ελαίου πραγματοποιούνται στην ίδια οριοθετημένη περιοχή, από κατάλληλες εγκαταστάσεις που είναι εγγεγραμμένες σε κατάλληλο μητρώο.

Ο οργανισμός ελέγχου εξετάζει κατά πόσο τηρούνται οι τεχνικές απαιτήσεις που προβλέπονται στη συγγραφική υποχρέωση της παραγωγής για την εγγραφή στα μητρώα και κατά πόσο οι επαγγελματίες του κλάδου εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις τους, προκειμένου να εξασφαλιστεί η ανιχνευσιμότητα του προϊόντος.

- 4.5. Μέθοδος παραγωγής: Το εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο «Tergeste» παράγεται από ποικιλίες ελιάς που αντιπροσωπεύουν στους ελαιώνες τα ακόλουθα ποσοστά: Belica ή Biancheria, σε αναλογία όχι κατώτερη του 20 %, Carbona, Leccino, Leccio del Corno, Frantoio, Maurino, Pendolino ή κάθε μια χωριστά ή όλες μαζί για το υπόλοιπο. Οι ελιές συλλέγονται μόλις ωριμάσουν και οι διαδικασίες συγκομιδής δεν πραγματοποιούνται μετά τις 31 Δεκεμβρίου κάθε έτους. Οι ελιές συλλέγονται απευθείας από τα δέντρα, με το χέρι ή με μηχανικά μέσα, και διατηρούνται μέχρι το στάδιο του αλέσματος σε άκαμπτα και καλά αεριζόμενα κοφίνια για τρεις μέρες από τη συλλογή. Η καταπολέμηση των παράσιτων πρέπει να πραγματοποιείται σύμφωνα με τα κριτήρια της καθοδηγούμενης, ολοκληρωμένης ή/και βιολογικής καταπολέμησης. Στις παραγωγικές φυτείες χρησιμοποιούνται παραδοσιακές καλλιεργητικές τεχνικές.

Η μέγιστη παραγωγή ελιών, στους ειδικούς ελαιώνες, δεν υπερβαίνει τα 65 εκατόκιλα ελιών ανά εκτάριο, ενώ σε μικτές καλλιέργειες η μέγιστη παραγωγή ελιών δεν υπερβαίνει τα 50 kg ανά δένδρο. Η μέγιστη απόδοση της ελιάς σε έλαιο δεν πρέπει να είναι ανώτερη του 22 %.

Η εξαγωγή του εξαιρετικού παρθένου ελαιόλαδου «Tergeste» πραγματοποιείται αποκλειστικά μέσω φυσικών και μηχανικών διαδικασιών οι οποίες είναι κατάλληλες να παράγουν λάδι που παρουσιάζει όσο γίνεται πιο πιστά τα ιδιαίτερα πρωτότυπα χαρακτηριστικά του καρπού. Κατά τη διάρκεια του αλέσματος και σε όλα τα στάδια του κύκλου επεξεργασίας πρέπει να τηρούνται οι εξής συνθήκες: η θερμοκρασία της ελαιομάζας δεν πρέπει να υπερβαίνει τους 30 °C, κατά τη διάρκεια της μάλαξης επιτρέπεται μόνο η χρήση νερού, όλα τα μέσα που χρησιμοποιούνται στην επεξεργασία δεν πρέπει να παρασύρουν υλικά, γεύσεις και οσμές, οι διαδικασίες παραγωγής ελαίου πρέπει να πραγματοποιούνται μέσα σε 36 ώρες από την παράδοση των ελιών στο ελαιοτριβείο οι οποίοι πρέπει να διατηρούνται σε χώρους καλά αεριζόμενους.

- 4.6. Δεσμός: Η εμφάνιση της ελαιοκαλλιέργειας στις εν λόγω περιοχές καθορίστηκε από διάφορους περιβαλλοντικούς και αγρονομικούς παράγοντες. Το ήπιο κλίμα που λόγω της εγγύτητας με τη θάλασσα είναι λίγο υγρό, ευνοεί την παραγωγικότητα, ενώ το νωπό και στραγγισμένο έδαφος, χαρακτηριστικό των ερυθρόχρωμων εδαφών και των ασβεστολιθικών πετρωμάτων, εξασφαλίζει την άνοιξη και το καλοκαίρι τη συνεχή ανάπτυξη της νέας βλάστησης. Η ελιά στην Τεργέστη διατηρήθηκε ακόμα και μετά από τους τρομερούς παγετούς του 1929 και του 1956 όταν οι θερμοκρασίες - 8 και - 12° C προκάλεσαν σημαντική μείωση της ελαιοκαλλιέργειας. Ωστόσο τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά του προϊόντος και ο δυνατός δεσμός που οι γεωργοί της περιοχής εκδήλωσαν για αυτό το είδος δέντρου τους ώθησε να ξαναφυτεύσουν νέους ελαιώνες. Σήμερα στα χωματουργικά έργα της ακτής και στους γειτονικούς λόφους Muggia και S. Dorligo επιβεβαιώνεται η παρουσία της ελιάς, ιδίως στην τοπική ποικιλία «Biancheria», δέντρο το οποίο αντέχει τους θαλάσσιους ανέμους, το κρύο και το κλάδεμα. Ήδη το 19ο αιώνα ορισμένοι συγγραφείς περιέγραφαν αυτή την ποικιλία (Pietro Devitak) και σχολίαζαν πως το έλαιο που παραγόταν στην Τεργέστη λόγω της εξαιρετικής γλυκύτητάς του, το έστελναν ως ένδειξη σεβασμού στην αυτοκράτειρα Μαρία Τερέζα της Αυστρίας.

Η ελαιοκαλλιέργεια κατά παράδοση έχει τις ρίζες της στην οριοθετημένη περιοχή και υπάρχουν διάφορα έθιμα που μεταβιβάστηκαν από γενιά σε γενιά, τα οποία συνδέουν ορισμένες στιγμές της ελαιοκαλλιέργειας, από τις καλλιεργητικές τεχνικές μέχρι το στάδιο συλλογής των ελιών, εξαγωγής και διατήρησης του ελαίου, με πληθυσμούς, με λαϊκές εξιστορήσεις, έθιμα, παροιμίες και μαγειρικές συνταγές.

4.7. Δομή του ελέγχου

Ονομασία: Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura di Trieste

Διεύθυνση: Piazza della Borsa, 14 — I-34100 Trieste.

4.8. Επισήμανση: Olio extra vergine di oliva «Tergeste» Denominazione di Origine Protetta.

Η προστατευόμενη ονομασία πρέπει να αναγράφεται στην ετικέτα με ευανάγνωστους και ανεξίτηλους χαρακτήρες με χρώμα που κάνει μεγάλη αντίθεση σε σχέση με το χρώμα της ετικέτας ώστε να διακρίνεται σαφώς από τις άλλες ενδείξεις της ετικέτας.

Πρέπει να διατίθεται στην κατανάλωση σε δοχεία με μέγιστη περιεκτικότητα 1 λίτρο και δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται δοχεία από ρητίνη ή πλαστικό.

Στην ετικέτα πρέπει να αναγράφεται το έτος παραγωγής των ελιών από τους οποίους παρήχθη το λάδι. Στην ετικέτα μετά την προστατευόμενη ονομασία προέλευσης μπορεί να εμφανίζεται η κατά λέξη μετάφραση στα ολοβένικα της ένδειξης του προϊόντος.

4.9. Εθνικές απαιτήσεις: —

Αριθ. ΕΚ: IT/00256/2002.10.21.

Ημερομηνία παραλαβής του πλήρους φακέλου: 21 Οκτωβρίου 2002.

**Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε μια κοινοποιηθείσα συγκέντρωση
(Υπόθεση COMP/M.3301 — Royal Bank of Scotland Group/First Active plc)
(2003/C 303/03)**

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Στις 3 Δεκεμβρίου 2003, η Επιτροπή αποφάσισε να μην διατυπώσει αντιρρήσεις για την ανωτέρω κοινοποιηθείσα συγκέντρωση και να την αναγνωρίσει ως σύμφωνη με την κοινή αγορά. Η απόφαση αυτή βασίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4064/89 του Συμβουλίου. Το πλήρες κείμενο της απόφασης διατίθεται μόνο στην αγγλική γλώσσα και θα δημοσιοποιηθεί αφού διαγραφούν τα επαγγελματικά απόρρητα που ίσως περιέχει. Θα διατίθεται:

- υπό έντυπη μορφή μέσω των γραφείων πωλήσεως της Υπηρεσίας Επισήμων Εκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (βλέπε οπισθόφυλλο),
- υπό ηλεκτρονική μορφή στη βάση δεδομένων CELEX (έκδοση «CEN»), όπου φέρει αριθμό εγγράφου 303M3301. Το CELEX είναι το αυτοματοποιημένο σύστημα τεκμηρίωσης του κοινοτικού δικαίου.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με συνδρομές, απευθυνθείτε στη διεύθυνση:

EUR-OP
Information, Marketing and Public Relations
2, rue Mercier
L-2985 Luxembourg
Τηλ.: (+352) 2929 42718, φαξ: (+352) 2929 42709.

III

(Πληροφορίες)

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Προσκλήσεις υποβολής προτάσεων έμμεσης δράσης ETA στο πλαίσιο του ειδικού προγράμματος έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας»

(2003/C 303/04)

1. Σύμφωνα με την απόφαση αριθ. 1513/2002/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 2002, για το έκτο πρόγραμμα πλαίσιο δραστηριοτήτων έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, με σκοπό τη συμβολή στη δημιουργία του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας και στην καινοτομία (2002-2006) ⁽¹⁾, το Συμβούλιο θέσπισε, στις 30 Σεπτεμβρίου 2002, το ειδικό πρόγραμμα έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας» (2002-2006) ⁽²⁾ (στο εξής «ειδικό πρόγραμμα»).

Κατ' εφαρμογή του άρθρου 5 παράγραφος 1 του ειδικού προγράμματος, η Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (στο εξής «Επιτροπή») εξέδωσε, στις 9 Δεκεμβρίου 2002, ένα πρόγραμμα εργασίας ⁽³⁾ (στο εξής «πρόγραμμα εργασίας») στο οποίο προσδιορίζονται λεπτομερέστερα οι στόχοι και οι επισημονικές και τεχνολογικές προτεραιότητες του ειδικού προγράμματος καθώς και το χρονοδιάγραμμα υλοποίησής του.

Σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 1 του κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 2002, σχετικά με τους κανόνες συμμετοχής επιχειρήσεων, κέντρων ερευνών και πανεπιστημίων και τους κανόνες διάδοσης των αποτελεσμάτων της έρευνας για την υλοποίηση του έκτου προγράμματος πλαισίου της Ευρωπαϊκής Κοινότητας (2002-2006) ⁽⁴⁾ (στο εξής «κανόνες συμμετοχής»), οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA υποβάλλονται στα πλαίσια προσκλήσεων υποβολής προτάσεων.

2. Οι παρούσες προσκλήσεις υποβολής προτάσεων έμμεσης δράσης ETA (στο εξής «προσκλήσεις»), περιέχουν το παρόν γενικό μέρος και τις ειδικές συνθήκες οι οποίες περιγράφονται στο παράρτημα που επισυνάπτεται στο παρόν έγγραφο. Τα παραρτήματα αυτά παρέχουν πληροφορίες σχετικά με την ημερομηνία λήξης της υποβολής των προτάσεων έμμεσης δράσης ETA, την ενδεικτική ημερομηνία ολοκλήρωσης των αξιολογήσεων, τον ενδεικτικό προϋπολογισμό, τα υπόψη μέσα και πεδία, τα κριτήρια αξιολόγησης των προτάσεων έμμεσης δράσης ETA, τον ελάχιστο αριθμό συμμετεχόντων και τους ενδεχόμενους περιορισμούς.

3. Τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα τα οποία πληρούν τις προϋποθέσεις που καθορίζονται στους κανόνες συμμετοχής και για τα

οποία δεν συντρέχουν οι λόγοι αποκλεισμού που προβλέπονται, αφενός, στους κανόνες συμμετοχής και, αφετέρου, στο άρθρο 114 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 2002, για τη θέσπιση του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στον γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων ⁽⁵⁾ (στο εξής «προτεινόμενες») καλούνται να υποβάλουν στην Επιτροπή προτάσεις έμμεσης δράσης ETA, υπό την επιφύλαξη των όρων που καθορίζονται στους κανόνες συμμετοχής και στην εκάστοτε εν λόγω πρόσκληση.

Οι όροι συμμετοχής των προτεινόντων εξακριβώνονται στο πλαίσιο της διαπραγμάτευσης της πρότασης έμμεσης δράσης ETA. Προηγουμένως, οι προτεινόμενες θα έχουν υπογράψει υπεύθυνη δήλωση με την οποία θα βεβαιώνουν ότι δεν εμπíπτουν σε κάποια από τις περιπτώσεις που προβλέπονται στο άρθρο 93 παράγραφος 1 του δημοσιονομικού κανονισμού. Θα έχουν επίσης υποβάλει στην Επιτροπή τις πληροφορίες που προβλέπονται στο άρθρο 173 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2342/2002 της Επιτροπής, της 23ης Δεκεμβρίου 2002, για τη θέσπιση των κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, για τη θέσπιση του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στον γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων ⁽⁶⁾.

Η Ευρωπαϊκή Κοινότητα εφαρμόζει πολιτική ίσων ευκαιριών και, στο πλαίσιο αυτό, ενθαρρύνει ιδιαίτερα την υποβολή, ή την συμμετοχή στην υποβολή, προτάσεων έμμεσης δράσης ETA εκ μέρους γυναικών.

4. Η Επιτροπή δημοσιεύει σχετικούς με τις προσκλήσεις οδηγούς για την υποβολή προτάσεων, οι οποίοι περιέχουν πληροφορίες σχετικές με την εκπόνηση και την υποβολή προτάσεων έμμεσης δράσης ETA. Οι οδηγοί αυτοί, όπως και το πρόγραμμα εργασίας και άλλες πληροφορίες σχετικές με τις προσκλήσεις, διατίθενται από την Επιτροπή στις κατωτέρω διευθύνσεις:

European Commission
The FP6 Information Desk
Directorate General RTD
B-1049 Brussels

Διεύθυνση Internet: www.cordis.lu/fp6

⁽¹⁾ ΕΕ L 232 της 29.8.2002, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 294 της 29.10.2002, σ. 1.

⁽³⁾ Απόφαση C(2002) 4789 της Επιτροπής, όπως τροποποιήθηκε με τις αποφάσεις C(2003) 577, C(2003) 955, C(2003) 1952, C(2003) 3543, C(2003) 3555 και C(2003) 4609, που δεν έχουν δημοσιευθεί.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 355 της 30.12.2002, σ. 23.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 248 της 16.9.2002, σ. 1.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 357 της 31.12.2002, σ. 1.

5. Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA υποβάλλονται κατά προτίμηση σε ηλεκτρονική μορφή, μέσω του ηλεκτρονικού συστήματος υποβολής προτάσεων (EPSS).

Στην περίπτωση αυτή, οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA είναι επίσης δυνατό να συνταχθούν είτε επιγραμμικά (on-line) είτε απογραμμικά (off-line) και να υποβληθούν επιγραμμικά. Εάν έχουν συνταχθεί απογραμμικά, είναι επίσης δυνατόν να υποβληθούν σε CD-ROM/δισκέτα (στην περίπτωση αυτή, στον φάκελο επισυνάπτεται και ένα αντίτυπο της πρότασης έμμεσης δράσης ETA σε έντυπη μορφή).

Πρόσβαση στο σύστημα EPSS (επιγραμμικά και απογραμμικά) παρέχεται μέσω της ιστοθής Cordis www.cordis.lu

Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA είναι επίσης δυνατό να συνταχθούν και να υποβληθούν με χρήση του εντύπου που διανέμεται με τον οδηγό για την υποβολή προτάσεων (στο εξής «έντυπη μορφή»).

6. Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται ταχυδρομικώς σε CD-ROM, σε δισκέτα ή σε έντυπη μορφή πρέπει να παραληφθούν από την Επιτροπή στην κατωτέρω διεύθυνση και να φέρουν την κατωτέρω ένδειξη:

«FP6 — Research Proposals»
(Αναγνωριστικός κωδικός της πρόσκλησης: ...)
European Commission
B-1049 Brussels.

Οι προτάσεις που επιδίδονται προσωπικά από τον προτείνοντα ή από εξουσιοδοτημένο εντολοδόχο του [συμπεριλαμβάνονται οι ιδιωτικές ταχυδρομικές υπηρεσίες (?)] πρέπει να κατατεθούν στην Επιτροπή στην κατωτέρω διεύθυνση και να φέρουν την κατωτέρω ένδειξη:

«FP6 — Research Proposals»
(Αναγνωριστικός κωδικός της πρόσκλησης: ...)
European Commission
Rue de Genève, 1
B-1140 Brussels.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA μπορούν να υποβληθούν επιγραμμικά μέσω της ιστοθής Cordis www.cordis.lu

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται σε CD-ROM ή σε δισκέτα και είναι ατελείς ⁽⁸⁾, δυσανάγνωστες ⁽⁹⁾ ή περιέχουν ηλεκτρονικούς ιούς θα αποκλείονται εφόσον στον ίδιο φάκελο δεν συμπεριλαμβάνεται και η αντίστοιχη πλήρης έντυπη έκδοση της πρότασης.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται επιγραμμικά και είναι ατελείς ⁽¹⁰⁾, δυσανάγνωστες ⁽¹¹⁾ ή περιέχουν ηλεκτρονικούς ιούς θα αποκλείονται.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται σε έντυπη μορφή και που είναι ατελείς ⁽¹²⁾ θα αποκλείονται.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου ⁽¹³⁾ ή τηλεομοιοτυπίας θα αποκλείονται.

7. Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA πρέπει να παραληφθούν από την Επιτροπή το αργότερο κατά την καταληκτική ημερομηνία και ώρα υποβολής που καθορίζεται στην εν λόγω πρόσκληση. Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA οι οποίες παραλαμβάνονται μετά την καταληκτική ημερομηνία και ώρα υποβολής θα αποκλείονται.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA οι οποίες δεν πληρούν τις προϋποθέσεις ως προς τον ελάχιστο αριθμό συμμετεχόντων που καθορίζονται στην εν λόγω πρόσκληση θα αποκλείονται.

Το ίδιο ισχύει και για κάθε άλλο πρόσθετο κριτήριο επιλεξιμότητας που προβλέπεται στο πρόγραμμα εργασίας.

8. Σε περίπτωση υποβολής διαδοχικών εκδόσεων της ίδιας πρότασης, η Επιτροπή θα εξετάσει μόνο την τελευταία έκδοση της πρότασης που έχει παραληφθεί πριν από την καταληκτική ημερομηνία και ώρα υποβολής που καθορίζεται στην εν λόγω πρόσκληση.

Σε περίπτωση που η ίδια πρόταση έμμεσης δράσης ETA έχει υποβληθεί και σε έντυπη και σε ηλεκτρονική μορφή (σε CD-ROM, σε δισκέτα, επιγραμμικά), η Επιτροπή θα εξετάσει μόνο την ηλεκτρονική έκδοση της πρότασης.

9. Εφόσον αυτό προβλέπεται στην πρόσκληση, οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA είναι δυνατό να ληφθούν υπόψη στο πλαίσιο μεταγενέστερης αξιολόγησης.

10. Οι προτείνοντες πρέπει να βεβαιώνονται ότι, σε κάθε αλληλογραφία σχετική με μία πρόσκληση (π.χ. αίτηση πληροφοριών ή υποβολή πρότασης έμμεσης δράσης ETA), αναφέρεται ο αναγνωριστικός σχετικός κωδικός της πρόσκλησης.

⁽⁷⁾ Οι χρήστες υπηρεσιών courier πρέπει να δώσουν τηλέφωνο παραλήπτη τον αριθμό (32-2) 295 58 75 (Mr J.-C. Debouvère).

⁽⁸⁾ Κάθε πρόταση έμμεσης δράσης ETA πρέπει υποχρεωτικά να περιλαμβάνει δύο μέρη: τα έντυπα (μέρος Α) και το περιεχόμενο (μέρος Β).

⁽⁹⁾ Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA πρέπει να υποβάλλονται σε μορφότυπο PDF (έκδοση 3 και άνω, με ενσωματωμένες γραμματοσειρές) ή σε μορφότυπο RTF («rich text format»).

⁽¹⁰⁾ Βλέπε υποσημείωση 8.

⁽¹¹⁾ Βλέπε υποσημείωση 9.

⁽¹²⁾ Βλέπε υποσημείωση 8.

⁽¹³⁾ Αυτό δεν αφορά τις προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται επιγραμμικά.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 1

1. **Ειδικό πρόγραμμα:** «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας».
2. **Δραστηριότητα:** Θεματικό πεδίο έρευνας προτεραιότητας «Αεροναυτική και διάστημα».
3. **Τίτλος της πρόσκλησης:** Θεματική πρόσκληση υποβολής προτάσεων στον τομέα «Αεροναυτική 2Α».
4. **Αναγνωριστικός κωδικός της πρόσκλησης:** FP6-2003-Aero-1.
5. **Ημερομηνία δημοσίευσης της πρόσκλησης:** 13 Δεκεμβρίου 2003.
6. **Καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων:** 31 Μαρτίου 2004, ώρα 17.00 (τοπική ώρα Βρυξελλών).
7. **Συνολικός ενδεικτικός προϋπολογισμός:** 300 εκατομμύρια ευρώ, τα οποία κατανέμονται ως εξής

Μέσο ⁽¹⁾	ευρώ (εκατομμύρια)
ΟΕ και ΔΑ	200
ΕΣΕΕ και ΔΣ	100

⁽¹⁾ ΟΕ = Ολοκληρωμένο σχέδιο, ΔΑ = Δίκτυο αριστείας, ΕΣΕΕ = Ειδικά στοχοθετημένο ερευνητικό έργο, ΔΣ = Δράση συντονισμού, ΔΕΣ = Δράση ειδικής στήριξης.

8. Πεδία που καλύπτει η πρόσκληση και προβλεπόμενα μέσα:

Τομέας	Θέμα	Μέσο
«Ενίσχυση της ανταγωνιστικότητας»	Ανοικτή ανάντη έρευνα: Τομείς έρευνας από 1.α έως 1.ιβ (Βλέπε παράγραφο 1.3.1.1)	ΕΣΕΕ και ΔΣ
	Εστιασμένη κατάντη έρευνα: Θέματα από 1 έως 4 (Βλέπε παράγραφο 1.3.2)	ΟΕ
	Δικτύωση ευρωπαϊκής έρευνας στον τομέα της αεροναυτικής: Δεν περιλαμβάνονται θέματα (Βλέπε παράγραφο 1.3.3)	ΔΑ
«Μείωση των επιπτώσεων στο περιβάλλον από άποψη εκπομπών και θορύβου»	Ανοικτή ανάντη έρευνα: Τομείς έρευνας από 2.α έως 2.θ (Βλέπε παράγραφο 1.3.1.2)	ΕΣΕΕ και ΔΣ
	Εστιασμένη κατάντη έρευνα: Θέματα 5 και 6 (Βλέπε παράγραφο 1.3.2)	ΟΕ
	Δικτύωση ευρωπαϊκής έρευνας στον τομέα της αεροναυτικής: Θέμα 1 (Βλέπε παράγραφο 1.3.3)	ΔΑ
«Βελτίωση της ασφάλειας των αεροσκαφών»	Ανοικτή ανάντη έρευνα: Τομείς έρευνας από 3.α έως 3.ε (Βλέπε παράγραφο 1.3.1.3)	ΕΣΕΕ και ΔΣ
	Εστιασμένη κατάντη έρευνα: Θέματα 7 και 8 (Βλέπε παράγραφο 1.3.2)	ΟΕ
	Δικτύωση ευρωπαϊκής έρευνας στον τομέα της αεροναυτικής: Δεν περιλαμβάνονται θέματα (Βλέπε παράγραφο 1.3.3)	ΔΑ

Τομέας	Θέμα	Μέσο
«Αύξηση της επιχειρησιακής ικανότητας και ασφάλειας του συστήματος αερομεταφορών»	Ανοικτή ανάντη έρευνα: Τομείς έρευνας 4.α, 4.β, 4.γ και 4.ζ (Βλέπε παράγραφο 1.3.1.4)	ΕΣΕΕ και ΔΣ
	Εστιασμένη κατάντη έρευνα: Θέμα 9 (Βλέπε παράγραφο 1.3.2)	ΟΕ
	Δικτύωση ευρωπαϊκής έρευνας στον τομέα της αεροναυτικής: Δεν περιλαμβάνονται θέματα (Βλέπε παράγραφο 1.3.3)	ΔΑ

9. Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων ⁽¹⁾:

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
ΟΕ, ΔΑ, ΕΣΕΕ και ΔΣ	τρεις ανεξάρτητες μεταξύ τους, νομικές οντότητες εγκατεστημένες σε τρία διαφορετικά ΚΜ ή ΣΚ, εκ των οποίων τουλάχιστον δύο είναι ΚΜ ή ΣΥΚ

10. Περιορισμός της συμμετοχής: Κανένας περιορισμός.

11. Συμφωνία κοινοπραξίας: Οι συμμετέχοντες σε δράσεις E&TA που προκύπτουν από την παρούσα πρόσκληση είναι απαραίτητο να συνάψουν συμφωνίες κοινοπραξίας.

12. Διαδικασία αξιολόγησης:

- Η διαδικασία αξιολόγησης θα διεξαχθεί σε ένα μόνο στάδιο.
- Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.

13. Κριτήρια αξιολόγησης: Βλέπε Παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας για τα κριτήρια αξιολόγησης που ισχύουν για κάθε μέσο (συμπεριλαμβανομένων των επιμέρους συντελεστών βαρύτητας και ορίων, καθώς και του συνολικού ορίου).

14. Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:

- Αποτελέσματα της αξιολόγησης: αναμένεται να εκδοθούν εντός 3 μηνών από την καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων.
- Σύναψη πρώτων συμβάσεων: εκτιμάται ότι οι πρώτες συμβάσεις που προκύπτουν από την παρούσα πρόσκληση θα υπογραφούν εντός οκτώ μηνών από την καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων.

⁽¹⁾ ΚΜ = κράτη μέλη της ΕΕ, ΣΚ (συμπεριλαμβανομένων ΣΥΚ) = συνδεδεμένα κράτη, ΣΥΚ = συνδεδεμένα υποψήφια κράτη. Κάθε νομική οντότητα εγκατεστημένη σε ένα κράτος μέλος ή συνδεδεμένο κράτος και η οποία απαρτίζεται από τον απαιτούμενο αριθμό συμμετεχόντων μπορεί να είναι ο μοναδικός συμμετέχων σε μια έμμεση δράση.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 2

1. **Ειδικό πρόγραμμα:** «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας».
2. **Activity:** Δραστηριότητα: Θεματικό πεδίο έρευνας προτεραιότητας «Αεροναυτική και διάστημα».
3. **Τίτλος της πρόσκλησης:** Θεματική πρόσκληση υποβολής προτάσεων στον τομέα «Δράσεις ειδικής στήριξης αεροναυτικής».
4. **Αναγνωριστικός κωδικός της πρόσκλησης:** FP6-2002-Aero-2.
5. **Ημερομηνία δημοσίευσης της πρόσκλησης:** 17 Δεκεμβρίου 2002.
6. **Καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων:** 31 Μαρτίου 2004 και 28 Σεπτεμβρίου 2004 ώρα 17.00 (τοπική ώρα Βρυξελλών).

Οι ενδεικτικές ενδιάμεσες ημερομηνίες και οι καταληκτικές ημερομηνίες υποβολής προτάσεων για το 2005 και το 2006 θα περιέχονται στις σχετικές αναθεωρήσεις του προγράμματος εργασίας. Καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων ορίζεται ο Μάρτιος του 2006.

7. **Συνολικός ενδεικτικός προϋπολογισμός (2002-2006):** 7 εκατομμύρια ευρώ

Μέσο ⁽¹⁾	ευρώ (εκατομμύρια)
ΔΕΣ	7

⁽¹⁾ ΟΕ = Ολοκληρωμένο σχέδιο, ΔΑ = Δίκτυο αριστείας, ΕΣΕΕ = Ειδικά στοχοθετημένο ερευνητικό έργο, ΔΣ = Δράση συντονισμού, ΔΕΣ = Δράση ειδικής στήριξης.

8. **Πεδία που καλύπτει η πρόσκληση και προβλεπόμενα μέσα:**

Πεδίο	Θέμα	Μέσο
Όλα τα πεδία	Προώθηση της συμμετοχής των ΜΜΕ	ΔΕΣ
	Ενθάρρυνση της διάδοσης και αξιοποίησης των αποτελεσμάτων	
	Υλοποίηση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας	
	Προώθηση της συμμετοχής των υποψήφιων προς ένταξη χωρών	
	Ενθάρρυνση της διεθνούς συνεργασίας	
	Ανάπτυξη ευρωπαϊκής στρατηγικής έρευνας στον τομέα	

9. **Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων:**

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
ΔΕΣ	Μία νομική οντότητα εγκατεστημένη σε κράτος μέλος ή συνδεδεμένο κράτος

10. **Περιορισμός της συμμετοχής:** Κανένας περιορισμός.

11. **Συμφωνία κοινοπραξίας:** Οι συμμετέχοντες στις δράσεις ΕΤΑ που θα προκύψουν από την παρούσα πρόσκληση δεν είναι απαραίτητο να συνάπτουν συμφωνία κοινοπραξίας.

12. **Διαδικασία αξιολόγησης:**

- Η διαδικασία αξιολόγησης θα διεξαχθεί σε ένα μόνο στάδιο.
- Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.

13. **Κριτήρια αξιολόγησης:** Βλέπε Παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας για τα κριτήρια αξιολόγησης που ισχύουν για κάθε μέσο (συμπεριλαμβανομένων των επιμέρους συντελεστών βαρύτητας και ορίων, καθώς και του συνολικού ορίου).

14. **Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:**

- Αποτελέσματα της αξιολόγησης: αναμένεται να εκδοθούν εντός δύο μηνών από την καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων.
- Σύναψη πρώτων συμβάσεων: εκτιμάται ότι οι πρώτες συμβάσεις που προκύπτουν από την παρούσα πρόσκληση θα υπογραφούν εντός έξι μηνών από την καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 3

1. **Ειδικό πρόγραμμα:** «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας».
2. **Δραστηριότητα:** Θεματικό πεδίο έρευνας προτεραιότητας «Αεροναυτική και διάστημα».
3. **Τίτλος της πρόσκλησης:** Θεματική πρόσκληση υποβολής προτάσεων στον τομέα «Διάστημα 2004».
4. **Αναγνωριστικός κωδικός της πρόσκλησης:** FP6-2003-Space-1.
5. **Ημερομηνία δημοσίευσης της πρόσκλησης:** 13 Δεκεμβρίου 2003.
6. **Καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων:** 31 Μαρτίου 2004, ώρα 17.00 (τοπική ώρα Βρυξελλών).
7. **Συνολικός ενδεικτικός προϋπολογισμός:** 60 εκατομμύρια ευρώ, τα οποία κατανέμονται ως εξής

Μέσο ⁽¹⁾	Εκατομμύρια ευρώ
OE και ΔΑ	54
ΕΣΕΕ, ΔΣ και ΔΕΣ	6

⁽¹⁾ OE = Ολοκληρωμένο σχέδιο, ΔΑ = Δίκτυο αριστείας, ΕΣΕΕ = Ειδικά στοχοθετημένο ερευνητικό έργο, ΔΣ = Δράση συντονισμού, ΔΕΣ = Δράση ειδικής στήριξης.

8. Πεδίο και μέσα:

Πεδίο	Θέμα	Προτιμώμενο μέσο
GMES	Υδάτινοι πόροι	OE
	Διαχείριση κινδύνων	OE
	Ατμόσφαιρα	OE
	Όλα τα πεδία εφαρμογής GMES και η διαχείριση αυτών	ΕΣΕΕ, ΔΕΣ
	Εναρμόνιση δεδομένων	ΔΕΣ
Δορυφορικές τηλεπικοινωνίες	Συστήματα τηλεπικοινωνιών από άκρο σε άκρο για εφαρμογές μεταφορών	OE
	Σύγκλιση και ολοκλήρωση των δορυφορικών τηλεπικοινωνιών με το πρόγραμμα GMES	OE
	Σύγκλιση και ολοκλήρωση των δορυφορικών τηλεπικοινωνιών με το πρόγραμμα Galileo	OE
	Δορυφορικές τηλεπικοινωνίες από άκρο σε άκρο για εφαρμογές εξ αποστάσεως εκπαίδευσης	OE
	Δορυφορικές τηλεπικοινωνίες από άκρο σε άκρο για εφαρμογές τηλεϊατρικής	OE
	Παραπάνω θέματα	ΕΣΕΕ, ΔΕΣ
	Αξιολόγηση αγορών και οφέλη για το κόστος	ΔΕΣ

9. Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων ⁽¹⁾:

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
ΟΕ, ΔΑ, ΕΣΕΕ και ΔΣ	Τρεις ανεξάρτητες μεταξύ τους, νομικές οντότητες εγκατεστημένες σε τρία διαφορετικά ΚΜ ή ΣΚ, εκ των οποίων τουλάχιστον δύο είναι ΚΜ ή ΣΥΚ
ΔΕΣ	Μία νομική οντότητα εγκατεστημένη σε κράτος μέλος ή συνδεδεμένο κράτος

10. Περιορισμός της συμμετοχής: Κανένας περιορισμός.

11. Συμφωνία κοινοπραξίας: Οι συμμετέχοντες σε δράσεις ΕΤΑ που προκύπτουν από την παρούσα πρόταση οφείλουν να συνάψουν συμφωνία κοινοπραξίας

12. Διαδικασία αξιολόγησης:

- Η αξιολόγηση θα διεξαχθεί σε ένα μόνο στάδιο.
- Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.

13. Κριτήρια αξιολόγησης: Βλέπε Παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας για τα κριτήρια αξιολόγησης που ισχύουν για κάθε μέσο (συμπεριλαμβανομένων των επιμέρους συντελεστών βαρύτητας και ορίων, καθώς και του συνολικού ορίου)

14. Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:

- Αποτελέσματα της αξιολόγησης: αναμένεται να εκδοθούν εντός τριών μηνών από την καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων.
- Σύναψη πρώτων συμβάσεων: εκτιμάται ότι οι πρώτες συμβάσεις που προκύπτουν από την παρούσα πρόσκληση θα υπογραφούν μετά από οκτώ μήνες.

⁽¹⁾ ΚΜ = κράτη μέλη της ΕΕ, ΣΚ (συμπεριλαμβανομένων ΣΥΚ) = συνδεδεμένα κράτη, ΣΥΚ = συνδεδεμένα υποψήφια κράτη. Κάθε νομική οντότητα εγκατεστημένη σε ένα κράτος μέλος ή συνδεδεμένο κράτος και η οποία απαρτίζεται από τον απαιτούμενο αριθμό συμμετεχόντων μπορεί να είναι ο μοναδικός συμμετέχων σε μια έμμεση δράση.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 4

1. Συγκεκριμένο πρόγραμμα: «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας».
2. Δραστηριότητα: Θεματικό πεδίο έρευνας προτεραιότητας «Αειφόρες επίγειες μεταφορές».
3. Τίτλος πρόσκλησης: Θεματική πρόσκληση υποβολής προτάσεων στο πεδίο «Επίγειες μεταφορές 2B».
4. Αριθμός πρωτοκόλλου/αναγνωριστικός κωδικός πρόσκλησης: FP6-2003-Transport-3.
5. Ημερομηνία δημοσίευσης: 13 Δεκεμβρίου 2003.
6. Καταληκτικές ημερομηνίες υποβολής προτάσεων: 6 Απριλίου 2004, ώρα 17:00 (τοπική ώρα Βρυξελλών).
7. Συνολικός ενδεικτικός προϋπολογισμός: 150 εκατομμύρια ευρώ, κατανεμημένα ως εξής

Μέσο ⁽¹⁾	Εκατομμύρια ευρώ
Ολοκληρωμένο έργο ή δίκτυο αριστείας	105
Ειδικό στοχοθετημένο ερευνητικό έργο ή δράση συντονισμού	45

⁽¹⁾ ΟΕ = Ολοκληρωμένο σχέδιο, ΔΑ = Δίκτυο αριστείας, ΕΣΕΕ = Ειδικά στοχοθετημένο ερευνητικό έργο, ΔΣ = Δράση συντονισμού, ΔΕΣ = Δράση ειδικής στήριξης.

8. Σχετικά πεδία και μέσα:

Πεδίο	Θέμα	Μέσο
Στόχος 1 «Νέες τεχνολογίες και αρχές σχεδιασμού για όλα τα μέσα επίγειων μεταφορών (οδικών, σιδηροδρομικών και πλωτών)»	Μελλοντική γενιά καθαρών και ανταγωνιστικών κινητήρων για βαρέα φορτηγά οχήματα	Ολοκληρωμένο έργο
	Προτάσεις για τη χρήση κινητήριων συστημάτων με υδρογόνο και στοιχείο καυσίμου στα μέσα μεταφοράς	Ολοκληρωμένο έργο
	Πιο αθόρυβες επίγειες μεταφορές	Ολοκληρωμένο έργο
	Τομείς έρευνας 1.4 (για έλεγχο προηγμένης τεχνολογίας, μικτογενή οχήματα υψηλής απόδοσης και συστήματα κλιματισμού μόνο), 1.9 και 1.10	Ειδικό στοχοθετημένο ερευνητικό έργο
	Τομείς έρευνας από 1. 4 έως 1.10 για όλα τα μέσα επίγειων μεταφορών	Δράση συντονισμού
Στόχος 2 «Προηγμένες τεχνικές σχεδιασμού και παραγωγής»	Οδικά οχήματα μικρούς βάρους και μάζας	Ολοκληρωμένο έργο
	Επόμενη γενιά οικονομικά προσιτών αστικών δημόσιων μεταφορών σταθερής τροχιάς	Ολοκληρωμένο έργο
	Εικονικό περιβάλλον για ολοκληρωμένη ρευστοδυναμική ανάλυση στον σχεδιασμό πλοίων (η εικονική λεκάνη)	Ολοκληρωμένο έργο
	Σχεδιασμός και έγκριση πλοίων βάσει ανάλυσης κινδύνων	Ολοκληρωμένο έργο
	Πρωτότυπες ιδέες για σκάφη και πλωτές κατασκευές	Δίκτυο αριστείας
	Τομείς έρευνας 2.5 και 2.6 για όλα τα μέσα επίγειων μεταφορών, τομέας 2.2 για προϊόντα νέας γενιάς μόνο, και τομέας 2.7 για σιδηροδρομικές μεταφορές μόνο	Ειδικό στοχοθετημένο ερευνητικό έργο
	Τομείς έρευνας από 2.1 έως 2.7 για όλα τα μέσα επίγειων μεταφορών	Δράση συντονισμού
Στόχος 3 «Εξισορρόπηση και ολοκλήρωση των διάφορων μέσων μεταφοράς»	Αύξηση της αξιοπιστίας και των επιδόσεων του σιδηροδρομικού συστήματος μέσω της ανάπτυξης ευφών συστημάτων οχημάτων και υποδομής και της συντήρησής τους	Ολοκληρωμένο έργο
	Τομέας έρευνας 3.16 για όλα τα μέσα επίγειων μεταφορών	Ειδικό στοχοθετημένο ερευνητικό έργο
	Τομείς έρευνας από 3.14 έως 3.17 για όλα τα μέσα επίγειων μεταφορών	Δράση συντονισμού
Στόχος 4 «Αύξηση της ασφάλειας των οδικών, των σιδηροδρομικών και των πλωτών μεταφορών και αποφυγή της κυκλοφοριακής συμφόρησης»	Τομέας έρευνας 4.12 για όλα τα μέσα επίγειων μεταφορών	Ειδικό στοχοθετημένο ερευνητικό έργο
	Τομείς έρευνας από 4.11 έως 4.16 για όλα τα μέσα επίγειων μεταφορών	Δράση συντονισμού

9. Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων ⁽¹⁾:

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
Ολοκληρωμένο έργο, δίκτυο αριστείας, ειδικό στοχοθετημένο ερευνητικό έργο και δράση συντονισμού	Τρεις ανεξάρτητες μεταξύ τους νομικές οντότητες εγκατεστημένες σε τρία διαφορετικά ΚΜ ή ΣΚ, εκ των οποίων τουλάχιστον δύο είναι ΚΜ ή ΣΥΚ

⁽¹⁾ ΚΜ = κράτη μέλη της ΕΕ, ΣΚ (συμπεριλαμβανομένων ΣΥΚ) = συνδεδεμένα κράτη, ΣΥΚ = συνδεδεμένα υποψήφια κράτη. Κάθε νομική οντότητα εγκατεστημένη σε κράτος μέλος ή συνδεδεμένο κράτος η οποία αποτελείται από τον απαιτούμενο αριθμό συμμετεχόντων μπορεί να είναι ο μοναδικός συμμετέχων σε μία έμμεση δράση.

10. **Περιορισμός της συμμετοχής:** Κανένας περιορισμός.
11. **Συμφωνία κοινοπραξίας:** Οι συμμετέχοντες σε δράσεις Ε&ΤΑ που απορρέουν από αυτή την πρόκληση υποβολής προτάσεων υποχρεούνται να συνάπτουν συμφωνία κοινοπραξίας.
12. **Διαδικασία αξιολόγησης:**
- Η διαδικασία αξιολόγησης θα διεξαχθεί σε ένα μόνο στάδιο.
 - Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.
13. **Κριτήρια αξιολόγησης:** Βλέπε Παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας για τα κριτήρια που ισχύουν για κάθε μέσο.
14. **Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:**
- Αποτελέσματα της αξιολόγησης: τρεις μήνες μετά την καταληκτική ημερομηνία υποβολής προσφορών.
 - Υπογραφή πρώτων συμβάσεων: οκτώ μήνες μετά την καταληκτική ημερομηνία υποβολής προσφορών.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 5

1. **Ειδικό πρόγραμμα:** «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας».
2. **Δραστηριότητα:** Θεματικό πεδίο έρευνας προτεραιότητας «Αειφόρες επίγειες μεταφορές».
3. **Τίτλος πρόσκλησης:** Θεματική πρόσκληση υποβολής προτάσεων στο πεδίο «Δράσεις ειδικής στήριξης αειφόρων επίγειων μεταφορών».
4. **Αριθμός πρωτοκόλλου/αναγνωριστικός κωδικός πρόσκλησης:** FP6-2002-Transport-2.
5. **Ημερομηνία δημοσίευσης:** 17 Δεκεμβρίου 2002.
6. **Ενδιάμεσες και τελικές καταληκτικές ημερομηνίες υποβολής προτάσεων:** 6 Απριλίου 2004 και 22 Σεπτεμβρίου 2004, ώρα 17:00 (τοπική ώρα Βρυξελλών).

Ενδεικτικές ενδιάμεσες καταληκτικές ημερομηνίες υποβολής προτάσεων για τα έτη 2005 και 2006 θα παρέχονται στις σχετικές ενημερώσεις του προγράμματος εργασίας. Η τελική καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων είναι: Μάρτιος 2006.

7. **Συνολικός ενδεικτικός προϋπολογισμός (2002-2006):** 5 εκατομμύρια ευρώ

Μέσο ⁽¹⁾	Εκατομμύρια ευρώ
Δράση ειδικής στήριξης	5

⁽¹⁾ ΟΕ = Ολοκληρωμένο σχέδιο, ΔΑ = Δίκτυο αριστείας, ΕΣΕΕ = Ειδικά στοχοθετημένο ερευνητικό έργο, ΔΣ = Δράση συντονισμού, ΔΕΣ = Δράση ειδικής στήριξης.

8. **Σχετικά πεδία:**

Πεδίο	Θέμα	Μέσο
Όλοι οι τομείς έρευνας για έρευνα, τεχνολογική ανάπτυξη και ολοκλήρωση	Προώθηση της συμμετοχής ΜΜΕ	Δράση ειδικής στήριξης
	Προώθηση της διάδοσης και αξιοποίησης των αποτελεσμάτων	
	Υλοποίηση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας	
	Προώθηση της συμμετοχής υποψήφιων χωρών	
	Προώθηση της διεθνούς συνεργασίας	

9. Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων ⁽¹⁾:

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
Δράση ειδικής στήριξης	Ένα νομικό πρόσωπο από ένα κράτος μέλος ή ένα συνδεδεμένο κράτος

10. Περιορισμός της συμμετοχής: Κανένας περιορισμός.**11. Συμφωνία κοινοπραξίας:** Οι συμμετέχοντες σε δράσεις ΕΤΑ που απορρέουν από αυτή την πρόκληση υποβολής προτάσεων υποχρεούνται να συνάπτουν συμφωνία κοινοπραξίας.**12. Διαδικασία αξιολόγησης:**

- Η διαδικασία αξιολόγησης θα διεξαχθεί σε ένα μόνο στάδιο.
- Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.

13. Κριτήρια αξιολόγησης: Βλέπε Παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας για τα κριτήρια που ισχύουν για κάθε μέσο.**14. Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:**

- Αποτελέσματα αξιολόγησης: 2 μήνες μετά την τελική ημερομηνία υποβολής προτάσεων.
- Σύναψη πρώτων συμβάσεων: 6 μήνες μετά την τελική ημερομηνία υποβολής προτάσεων.

⁽¹⁾ ΚΜ = κράτη μέλη της ΕΕ, ΣΚ (συμπεριλαμβανομένων ΣΥΚ) = συνδεδεμένα κράτη, ΣΥΚ = συνδεδεμένα υποψήφια κράτη. Κάθε νομική οντότητα εγκατεστημένη σε κράτος μέλος ή συνδεδεμένο κράτος η οποία αποτελείται από τον απαιτούμενο αριθμό συμμετεχόντων μπορεί να είναι ο μοναδικός συμμετέχων σε μία έμμεση δράση.

Προσκλήσεις υποβολής προτάσεων έμμεσης δράσης ETA στο πλαίσιο του ειδικού προγράμματος έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας»

(2003/C 303/05)

1. Σύμφωνα με την απόφαση αριθ. 1513/2002/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 2002, για το έκτο πρόγραμμα πλαίσιο δραστηριοτήτων έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, με σκοπό τη συμβολή στη δημιουργία του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας και στην καινοτομία (2002-2006) ⁽¹⁾, το Συμβούλιο θέσπισε, στις 30 Σεπτεμβρίου 2002, το ειδικό πρόγραμμα έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας» (2002-2006) ⁽²⁾ (στο εξής «ειδικό πρόγραμμα»).

Κατ' εφαρμογή του άρθρου 5 παράγραφος 1 του ειδικού προγράμματος, η Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (στο εξής «Επιτροπή») εξέδωσε, στις 9 Δεκεμβρίου 2002, ένα πρόγραμμα εργασίας ⁽³⁾ (στο εξής «πρόγραμμα εργασίας») στο οποίο προσδιορίζονται λεπτομερέστερα οι στόχοι και οι επισημονικές και τεχνολογικές προτεραιότητες του ειδικού προγράμματος καθώς και το χρονοδιάγραμμα υλοποίησής του.

Σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 1 του κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 2002, σχετικά με τους κανόνες συμμετοχής επιχειρήσεων, κέντρων έρευνών και πανεπιστημίων και τους κανόνες διάδοσης των αποτελεσμάτων της έρευνας για την υλοποίηση του έκτου προγράμματος πλαισίου της Ευρωπαϊκής Κοινότητας (2002-2006) ⁽⁴⁾ (στο εξής «κανόνες συμμετοχής»), οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA υποβάλλονται στα πλαίσια προσκλήσεων υποβολής προτάσεων.

2. Οι παρούσες προσκλήσεις υποβολής προτάσεων έμμεσης δράσης ETA (στο εξής «προσκλήσεις»), περιέχουν το παρόν γενικό μέρος και τις ειδικές συνθήκες οι οποίες περιγράφονται στο παράρτημα που επισυνάπτεται στο παρόν έγγραφο. Τα παραρτήματα αυτά παρέχουν πληροφορίες σχετικά με την ημερομηνία λήξης της υποβολής των προτάσεων έμμεσης δράσης ETA, την ενδεικτική ημερομηνία ολοκλήρωσης των αξιολογήσεων, τον ενδεικτικό προϋπολογισμό, τα υπόψη μέσα και πεδία, τα κριτήρια αξιολόγησης των προτάσεων έμμεσης δράσης ETA, τον ελάχιστο αριθμό συμμετεχόντων και τους ενδεχόμενους περιορισμούς.
3. Τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα τα οποία πληρούν τις προϋποθέσεις που καθορίζονται στους κανόνες συμμετοχής και για τα οποία δεν συντρέχουν οι λόγοι αποκλεισμού που προβλέπο-

νται, αφενός, στους κανόνες συμμετοχής και, αφετέρου, στο άρθρο 114 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ, ΕΥΡΑΤΟΜ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 2002, για τη θέσπιση του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στον γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων ⁽⁵⁾ (στο εξής «προτείνοντες») καλούνται να υποβάλουν στην Επιτροπή προτάσεις έμμεσης δράσης ETA, υπό την επιφύλαξη των όρων που καθορίζονται στους κανόνες συμμετοχής και στην εκάστοτε εν λόγω πρόσκληση.

Οι όροι συμμετοχής των προτείνοντων εξακριβώνονται στο πλαίσιο της διαπραγμάτευσης της πρότασης έμμεσης δράσης ETA. Προηγουμένως, οι προτείνοντες θα έχουν υπογράψει υπεύθυνη δήλωση με την οποία θα βεβαιώνουν ότι δεν εμπιπτουν σε κάποια από τις περιπτώσεις που προβλέπονται στο άρθρο 93 παράγραφος 1 του δημοσιονομικού κανονισμού. Θα έχουν επίσης υποβάλει στην Επιτροπή τις πληροφορίες που προβλέπονται στο άρθρο 173 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2342/2002 της Επιτροπής, της 23ης Δεκεμβρίου 2002, για τη θέσπιση των κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, για τη θέσπιση του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στον γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων ⁽⁶⁾.

Η Ευρωπαϊκή Κοινότητα εφαρμόζει πολιτική ίσων ευκαιριών και, στο πλαίσιο αυτό, ενθαρρύνει ιδιαίτερα την υποβολή, ή την συμμετοχή στην υποβολή, προτάσεων έμμεσης δράσης ETA εκ μέρους γυναικών.

4. Η Επιτροπή δημοσιεύει σχετικούς με τις προσκλήσεις οδηγούς για την υποβολή προτάσεων, οι οποίοι περιέχουν πληροφορίες σχετικές με την εκπόνηση και την υποβολή προτάσεων έμμεσης δράσης ETA. Οι οδηγοί αυτοί, όπως και το πρόγραμμα εργασίας και άλλες πληροφορίες σχετικές με τις προσκλήσεις, διατίθενται από την Επιτροπή στις κατωτέρω διευθύνσεις:

European Commission
FP6 Information Desk
Directorate General RDT
B-1049 Brussels

Διεύθυνση Internet: www.cordis.lu/fp6

5. Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA υποβάλλονται κατά προτίμηση σε ηλεκτρονική μορφή, μέσω του ηλεκτρονικού συστήματος υποβολής προτάσεων (EPSS).

⁽¹⁾ ΕΕ L 232 της 29.8.2002, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 294 της 29.10.2002, σ. 1.

⁽³⁾ Απόφαση C(2002) 4789 της Επιτροπής, όπως τροποποιήθηκε με τις αποφάσεις C(2003) 577, C(2003) 955, C(2003) 1952, C(2003) 3543, C(2003) 3555 και C(2003) 4609, που δεν έχουν δημοσιευθεί.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 355 της 30.12.2002, σ. 23.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 248 της 16.9.2002, σ. 1

⁽⁶⁾ ΕΕ L 357 της 31.12.2002, σ. 1.

Στην περίπτωση αυτή, οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA είναι επίσης δυνατό να συνταχθούν είτε επιγραμμικά (on-line) είτε απογραμμικά (off-line) και να υποβληθούν επιγραμμικά. Εάν έχουν συνταχθεί απογραμμικά, είναι επίσης δυνατόν να υποβληθούν σε CD-ROM/δισκέτα (στην περίπτωση αυτή, στον φάκελο επισυνάπτεται και ένα αντίτυπο της πρότασης έμμεσης δράσης ETA σε έντυπη μορφή).

Πρόσβαση στο σύστημα EPSS (επιγραμμικά και απογραμμικά) παρέχεται μέσω της ιστοθής Cordis www.cordis.lu

Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA είναι επίσης δυνατό να συνταχθούν και να υποβληθούν με χρήση του εντύπου που διανέμεται με τον οδηγό για την υποβολή προτάσεων (στο εξής «έντυπη μορφή»).

6. Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται ταχυδρομικώς σε CD-ROM, σε δισκέτα ή σε έντυπη μορφή πρέπει να παραληφθούν από την Επιτροπή στην κατωτέρω διεύθυνση και να φέρουν την κατωτέρω ένδειξη:

«FP6 — Research Proposal»
(Αναγνωριστικός κωδικός της πρόσκλησης: ...)
European Commission
B-1049 Brussels

Οι προτάσεις που επιδίδονται προσωπικά από τον προτείνοντα ή από εξουσιοδοτημένο εντολοδόχο του [συμπεριλαμβάνονται οι ιδιωτικές ταχυδρομικές υπηρεσίες (?)] πρέπει να κατατεθούν στην Επιτροπή στην κατωτέρω διεύθυνση και να φέρουν την κατωτέρω ένδειξη:

«FP6 — Research Proposal»
(Αναγνωριστικός κωδικός της πρόσκλησης: ...)
European Commission
Rue de Genève, 1
B-1040 Brussels

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA μπορούν να υποβληθούν επιγραμμικά μέσω της ιστοθής Cordis (www.cordis.lu).

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται σε CD-ROM ή σε δισκέτα και είναι ατελείς⁽⁸⁾, δυσανάγνωστες⁽⁹⁾ ή περιέχουν ηλεκτρονικούς ιούς θα αποκλείονται εφόσον στον ίδιο φάκελο δεν συμπεριλαμβάνεται και η αντίστοιχη πλήρης έντυπη έκδοση της πρότασης.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται επιγραμμικά και είναι ατελείς⁽¹⁰⁾, δυσανάγνωστες⁽¹¹⁾ ή περιέχουν ηλεκτρονικούς ιούς θα αποκλείονται.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται σε έντυπη μορφή και που είναι ατελείς⁽¹²⁾ θα αποκλείονται.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου⁽¹³⁾ ή τηλεμοιοτυπίας θα αποκλείονται.

7. Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA πρέπει να παραληφθούν από την Επιτροπή το αργότερο κατά την καταληκτική ημερομηνία και ώρα υποβολής που καθορίζεται στην εν λόγω πρόσκληση. Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA οι οποίες παραλαμβάνονται μετά την καταληκτική ημερομηνία και ώρα υποβολής θα αποκλείονται.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA οι οποίες δεν πληρούν τις προϋποθέσεις ως προς τον ελάχιστο αριθμό συμμετεχόντων που καθορίζονται στην εν λόγω πρόσκληση θα αποκλείονται.

Το ίδιο ισχύει και για κάθε άλλο πρόσθετο κριτήριο επιλεξιμότητας που προβλέπεται στο πρόγραμμα εργασίας.

8. Σε περίπτωση υποβολής διαδοχικών εκδόσεων της ίδιας πρότασης, η Επιτροπή θα εξετάσει μόνο την τελευταία έκδοση της πρότασης που έχει παραληφθεί πριν από την καταληκτική ημερομηνία και ώρα υποβολής που καθορίζεται στην εν λόγω πρόσκληση.

Σε περίπτωση που η ίδια πρόταση έμμεσης δράσης ETA έχει υποβληθεί και σε έντυπη και σε ηλεκτρονική μορφή (σε CD-ROM, σε δισκέτα, επιγραμμικά), η Επιτροπή θα εξετάσει μόνο την ηλεκτρονική έκδοση της πρότασης.

9. Εφόσον αυτό προβλέπεται στην πρόσκληση, οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA είναι δυνατό να ληφθούν υπόψη στο πλαίσιο μεταγενέστερης αξιολόγησης.
10. Οι προτείνοντες πρέπει να βεβαιώνονται ότι, σε κάθε αλληλογραφία σχετική με μία πρόσκληση (π.χ. αίτηση πληροφοριών ή υποβολή πρότασης έμμεσης δράσης ETA), αναφέρεται ο αναγνωριστικός σχετικός κωδικός της πρόσκλησης.

⁽⁷⁾ Οι χρήστες υπηρεσιών courier πρέπει να δώσουν τηλέφωνο παραλήπτη τον αριθμό (32-2) 295 58 75 (M. J.-C. Debouvenère).

⁽⁸⁾ Κάθε πρόταση έμμεσης δράσης ETA πρέπει υποχρεωτικά να περιλαμβάνει δύο μέρη: τα έντυπα (μέρος Α) και το περιεχόμενο (μέρος Β).

⁽⁹⁾ Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA πρέπει να υποβάλλονται σε μορφότυπο PDF (έκδοση 3 και άνω, με ενσωματωμένες γραμματοσειρές) ή σε μορφότυπο RTF («rich text format»).

⁽¹⁰⁾ Βλέπε υποσημείωση 8.

⁽¹¹⁾ Βλέπε υποσημείωση 9.

⁽¹²⁾ Βλέπε υποσημείωση 8.

⁽¹³⁾ Αυτό δεν αφορά τις προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται επιγραμμικά.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 1

1. **Ειδικό πρόγραμμα:** Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας.
2. **Δραστηριότητες:** Θεματικό ερευνητικό πεδίο προτεραιότητας «Νανοτεχνολογία, ... διεργασίες και διατάξεις».
3. **Τίτλος της πρόσκλησης:** Θεματική πρόσκληση υποβολής προτάσεων στο πεδίο «Νανοτεχνολογία, ... διεργασίες και διατάξεις».
4. **Κωδικός της πρόσκλησης:** FP6-2003-NMP-NI-3.
5. **Ημερομηνία δημοσίευσης:** 13 Δεκεμβρίου 2003.
6. **Προθεσμία/-ες υποβολής προτάσεων:** για τα ολοκληρωμένα έργα (IP) και τα δίκτυα αριστείας: (πρώτη φάση), 2 Μαρτίου 2004, ώρα 17.00 (τοπική Βρυξελλών).
7. **Ενδεικτικός συνολικός προϋπολογισμός:** 245 εκατομμύρια ευρώ (*)

Μέσο	Ευρώ (εκατ.)
IP και NE	245

(*) Λαμβανομένου υπόψη του ενδεικτικού διαθέσιμου προϋπολογισμού για την πρόσκληση αυτή, αναμένεται ότι οι προτάσεις που θα χρηματοδοτηθούν δεν θα υπερβαίνουν τις 20.

8. Καλυπτόμενα θέματα και μέσα:

Θέμα	Μέσο
Τεχνικές μηχανικής νανομετρικής κλίμακας για τη δημιουργία υλικών και κατασκευαστικών στοιχείων	
3.4.1.3 – 1. Επιφάνειες με νανοδομή	IP
3.4.1.3 – 2. Παραγωγή νανοσωματιδίων βιομηχανικού ενδιαφέροντος	IP
Ανάπτυξη των βασικών γνώσεων	
3.4.2.1-1. Κατανόηση των φαινομένων των υλικών	NE
Τεχνολογίες συνδεδεμένες με την παραγωγή, τη μεταποίηση και την επεξεργασία πολυλειτουργικών υλικών βασισμένων στη γνώση και βιοϋλικών	
3.4.2.2-2. Ανάπτυξη υλικών νανοδομής	IP
3.4.2.2-4. Τριβολογική μηχανική επιφανειών για πολυλειτουργικά υλικά	IP
Τεχνολογία υποστήριξης της ανάπτυξης υλικών	
3.4.2.3-2. Νέα πολυ-υλικά ανώτερων επιδόσεων βασισμένα στη γνώση για εφαρμογές μακροκλίμακας	IP
Ανάπτυξη νέων διεργασιών και ευέλικτων και νοημόνων συστημάτων παραγωγής	
3.4.3.1-1. Νέες και εύχρηστες τεχνολογίες παραγωγής και ενσωμάτωσής τους στο εργοστάσιο του μέλλοντος	IP
3.4.3.1-2. Νέες τεχνολογίες παραγωγής για προϊόντα υψηλής προστιθέμενης αξίας, που θα εκμεταλλεύονται και θα χρησιμοποιούν τεχνικές μηχανικής με ακρίβεια νανομετρικής κλίμακας	IP
Συστημική έρευνα και έλεγχος των κινδύνων	
3.4.3.2-1. Περιορισμός των κινδύνων στις εγκαταστάσεις παραγωγής και στους χώρους αποθήκευσης	IP

Θέμα	Μέσο
Ολοκλήρωση νανοτεχνολογιών, νέων υλικών και νέων τεχνολογιών παραγωγής για τη βελτίωση των κατασκευών, των χημικών προϊόντων και των χερσαίων μεταφορών	
3.4.4.1. Φιλικές προς τον άνθρωπο, ασφαλείς και αποδοτικές κατασκευές	IP
3.4.4.2. Νέα γενεά πολυλειτουργικών υλικών και τεχνολογιών για τις χερσαίες μεταφορές	IP
3.4.4.3. Έλεγχος των χημικών προϊόντων και επινόηση νέων, οικολογικά αποδοτικών διεργασιών και οδών σύνθεσης	IP, NE

9. Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων:

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
IP και NE	3 ανεξάρτητες νομικές οντότητες από 3 διαφορετικά κράτη μέλη ή συνδεδεμένες χώρες, από τα οποία τουλάχιστον 2 πρέπει να είναι κράτη μέλη ή υπό ένταξη χώρες

10. Περιορισμοί συμμετοχής: Κανένας.

11. Συμφωνίες κοινοπραξίας: Οι συμμετέχοντες σε IP και NE υποχρεούνται να συνάψουν συμφωνία κοινοπραξίας.

12. Διαδικασία αξιολόγησης:

— Οι προτάσεις για IP και NE θα αξιολογηθούν με διαδικασία δύο φάσεων. Εντός της προθεσμίας που ορίζεται στο σημείο 6 ανωτέρω, υποβάλλεται ένα σχέδιο πρότασης (πρώτη φάση) 20 σελίδων κατ' ανώτατο όριο (μέγεθος γραμματοσειράς 12), το οποίο ανταποκρίνεται μόνο σε ένα υποσύνολο των κριτηρίων αξιολόγησης, δηλαδή:

- προκειμένου για IP: συνάφεια, πιθανός αντίκτυπος και επιστημονική και τεχνική αριστεία·
- προκειμένου για NE: συνάφεια, πιθανός αντίκτυπος.

Οι προτάσεις που θα συγκεντρώσουν την απαιτούμενη ελάχιστη βαθμολογία κατά την πρώτη φάση (12 στα 15 για τα IP και 8 στα 10 για τα NE), θα προκριθούν στη δεύτερη φάση (προτάσεις «με πράσινο φως»). Οι συντονιστές των προτάσεων «με πράσινο φως» θα κληθούν να υποβάλουν πλήρεις προτάσεις, οι οποίες θα αξιολογηθούν με βάση το σύνολο των κριτηρίων αξιολόγησης. Η προθεσμία για τη δεύτερη φάση υποβολής προτάσεων θα ορίζεται στην πρόσκληση συμπλήρωσης της πρότασης (ενδεικτική προθεσμία: 22.06.04).

— Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.

13. Κριτήρια αξιολόγησης:

- Βλέπε παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας, όπου παρατίθενται τα ισχύοντα κριτήρια (με τη στάθμιση του καθενός, τα επιμέρους κατώτατα όρια βαθμολογίας και το συνολικό κατώτατο όριο) για κάθε μέσο.
- Στην περίπτωση των ολοκληρωμένων έργων και των δικτύων αριστείας, θα δοθεί έμφαση στη σχέση του κέντρου βάρους των προτάσεων με τους γενικούς στόχους της προτεραιότητας 3, καθώς και με τους καθοριζόμενους ειδικούς στόχους για κάθε θέμα που καλύπτεται από την πρόσκληση.

14. Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:

- Αποτελέσματα της αξιολόγησης: υπολογίζεται ότι θα είναι διαθέσιμα εντός 2 μηνών από την ημερομηνία λήξης της προθεσμίας υποβολής προτάσεων.
- Σύναψη των πρώτων συμβάσεων: υπολογίζεται ότι οι πρώτες συμβάσεις που θα απορρέουν από την πρόσκληση αυτή θα αρχίσουν να ισχύουν πριν από το τέλος του 2004.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 2

1. **Ειδικό πρόγραμμα:** Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας.
2. **Δραστηριότητες:** Θεματικό ερευνητικό πεδίο προτεραιότητας «Νανοτεχνολογία, ... διεργασίες και διατάξεις».
3. **Τίτλος της πρόσκλησης:** Θεματική πρόσκληση υποβολής προτάσεων στο πεδίο «Νανοτεχνολογία, ... διεργασίες και διατάξεις».
4. **A. Κωδικός της πρόσκλησης:** FP6-2003-NMP-TI-3-main (βλέπε παρ. 6A κατωτέρω).
B. Κωδικός της πρόσκλησης: FP6-2003-NMP-TI-3-ncr (βλέπε παρ. 6B κατωτέρω).
5. **Ημερομηνία δημοσίευσης:** 13 Δεκεμβρίου 2003.
6. **A. Προθεσμία υποβολής προτάσεων:** 12 Μαΐου 2004, ώρα 17.00 (τοπική Βρυξελλών) για όλα τα άλλα θέματα πλην του 3.4.6 — Κωδικός πρόσκλησης: FP6-2003-NMP-TI-3-main.
B. Προθεσμία υποβολής προτάσεων: 2 Μαρτίου 2004, ώρα 17.00 (τοπική Βρυξελλών) μόνο για το θέμα 3.4.6 (Συντονισμός των δραστηριοτήτων στη διευρυμένη Ευρώπη – CA) — Κωδικός πρόσκλησης: FP6-2003-NMP-TI-3-ncr.
7. **Ενδεικτικός συνολικός προϋπολογισμός:** 105 εκατομμύρια ευρώ (*)

Μέσο	Ευρώ (εκατ.)
STREPs, CA και SSAs	105

(*) Λαμβανομένου υπόψη του ενδεικτικού διαθέσιμου προϋπολογισμού για την πρόσκληση αυτή, αναμένεται ότι θα χρηματοδοτηθούν περίπου 50 προτάσεις.

8. Καλυπτόμενα θέματα και μέσα:

Θέμα	Μέσο
Μακροπρόθεσμη διεπιστημονική έρευνα για την κατανόηση των φαινομένων, τον έλεγχο των διεργασιών και την ανάπτυξη ερευνητικών εργαλείων	
3.4.1.1-1. Αυτοργάνωση και αυτοδιάταξη	STREPs
3.4.1.1-2. Μοριακοί κινητήρες	STREP
3.4.1.1-3. Διεύρυνση των γνώσεων για τα φαινόμενα που εξαρτώνται από το μέγεθος	SSA
Νανοβιοτεχνολογίες	
3.4.1.2-1. Νέες γνώσεις σχετικά με τις διεπαφές για νέες εφαρμογές	STREP
Ανάπτυξη διατάξεων και οργάνων χειρισμού και ελέγχου	
3.4.1.4-1. Διατάξεις και τεχνικές χαρακτηρισμού ή/και χειρισμού	STREP
Εφαρμογές σε τομείς όπως η υγεία και τα ιατρικά συστήματα, η χημεία, η ενέργεια, η οπτική, τα τρόφιμα και το περιβάλλον	
3.4.1.5-1. Επιπτώσεις στην υγεία του ανθρώπου και στο περιβάλλον	SSA, CA
3.4.1.5-2. Ηθικές, νομικές και κοινωνικές πτυχές της έρευνας στον τομέα της νανοτεχνολογίας	SSA

Θέμα	Μέσο
Ανάπτυξη των βασικών γνώσεων	
3.4.2.1-1. Κατανόηση των φαινομένων των υλικών	CA
3.4.2.1-2. Εκπόνηση μοντέλων και σχεδιασμός πολυλειτουργικών υλικών	STREP
Τεχνολογίες συνδεδεμένες με την παραγωγή, τη μεταποίηση και την επεξεργασία πολυλειτουργικών υλικών βασιζόμενων στη γνώση και βιοϋλικών	
3.4.2.2-1. Επεξεργασία υλικών με ριζικά καινοτόμους τεχνολογίες	STREP
3.4.2.2-3. Νοήμονα βιοϋλικά για επιδιόρθωση και αναγέννηση ιστών	STREP
Τεχνολογία υποστήριξης της ανάπτυξης υλικών	
3.4.2.3-1. Υλικά βάσει σχεδίου: υλικά βιοτικής έμπνευσης και οργανικά-ανόργανα υβριδικά υλικά	STREP
3.4.2.3-3. Μετρήσεις και δοκιμές νέων πολυλειτουργικών υλικών	CA
3.4.2.3-4. Δραστηριότητες χαρτογράφησης και πρόβλεψης με αντικείμενο τα πολυλειτουργικά υλικά	SSA
Ανάπτυξη νέων διεργασιών και ευέλικτων και νοημόνων συστημάτων παραγωγής	
3.4.3.1-1. Νέες και εύχρηστες τεχνολογίες παραγωγής και ενσωμάτωσή τους στο εργοστάσιο του μέλλοντος	CA
Βελτιστοποίηση του κύκλου ζωής των βιομηχανικών συστημάτων, προϊόντων και υπηρεσιών	
3.4.3.3-2. Νέες, βελτιστοποιημένες με γνώμονα τον κύκλο ζωής τεχνολογίες ασφάλειας και προστασίας του περιβάλλοντος για τη βιομηχανική παραγωγή	STREP
3.4.3.3-3. Ενίσχυση της «ευαισθητοποίησης των χρηστών» στην αειφόρο κατανάλωση	CA, SSA
3.4.6. Συντονισμός των δραστηριοτήτων στη διευρυμένη Ευρώπη	CA

9. Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων:

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
STREP και CA	3 ανεξάρτητες νομικές οντότητες από 3 διαφορετικά κράτη μέλη ή συνδεδεμένες χώρες, από τα οποία τουλάχιστον 2 πρέπει να είναι κράτη μέλη ή υπό ένταξη χώρες
SSA	1 νομική οντότητα

10. Περιορισμοί συμμετοχής: Κανένας.

11. Συμφωνίες κοινοπραξίας: Οι συμμετέχοντες σε STREP, CA και SSA στο πλαίσιο της παρούσας πρόσκλησης προτρέπονται να συνάψουν συμφωνία κοινοπραξίας, χωρίς αυτό να είναι υποχρεωτικό.

12. Διαδικασία αξιολόγησης:

- Οι προτάσεις για STREP, CA και SSA θα αξιολογηθούν με διαδικασία μίας φάσης.
- Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.

13. Κριτήρια αξιολόγησης:

- Βλέπε παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας, όπου παρατίθενται τα ισχύοντα κριτήρια (με τη στάθμιση του καθενός, τα επιμέρους κατώτατα όρια βαθμολογίας και το συνολικό κατώτατο όριο) για κάθε μέσο.
- Θα δοθεί έμφαση στη συνάφεια των προτάσεων με τους γενικούς στόχους της προτεραιότητας 3, καθώς και με τους καθοριζόμενους ειδικούς στόχους για κάθε θέμα που καλύπτεται από την πρόσκληση.

14. Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:

- Αποτελέσματα της αξιολόγησης: υπολογίζεται ότι θα είναι διαθέσιμα εντός 2 μηνών από την ημερομηνία λήξης της προθεσμίας υποβολής προτάσεων.
- Σύναψη των πρώτων συμβάσεων: υπολογίζεται ότι οι πρώτες συμβάσεις που θα απορρέουν από την πρόσκληση αυτή θα αρχίσουν να ισχύουν πριν από το τέλος του 2004.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 3

1. **Ειδικό πρόγραμμα:** Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας.
2. **Δραστηριότητες:** Θεματικό ερευνητικό πεδίο προτεραιότητας «Νανοτεχνολογία, ... διεργασίες και διατάξεις».
3. **Τίτλος της πρόσκλησης:** Αποκλειστική πρόσκληση για ΜΜΕ στο πεδίο «Νανοτεχνολογία, ... διεργασίες και διατάξεις».
4. **Κωδικός της πρόσκλησης:** FP6-2003-NMP-SME-3.
5. **Ημερομηνία δημοσίευσης:** 13 Δεκεμβρίου 2003.
6. **Προθεσμία/-ες υποβολής προτάσεων:** για ολοκληρωμένα έργα (IP) (πρώτη φάση), 2 Μαρτίου 2004 ώρα 17.00 (τοπική Βρυξελλών).
7. **Ενδεικτικός συνολικός προϋπολογισμός:**

Μέσο	Ευρώ (εκατ.)
IP	80

8. Καλυπτόμενα θέματα και μέσα:

Θέμα	Μέσο
3.4.3.1-3. Στήριξη της ανάπτυξης νέων, βασιζόμενων στη γνώση προϊόντων και υπηρεσιών υψηλής προστιθέμενης αξίας σε παραδοσιακούς βιομηχανικούς κλάδους μικρότερης έντασης E&TA	IP αποκλειστικά για ΜΜΕ
3.4.3.3-1. Στήριξη της ανάπτυξης νέων βασιζόμενων στη γνώση και αειφόρων διεργασιών, καθώς και της οικολογικής καινοτομίας	IP αποκλειστικά για ΜΜΕ

9. Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων:

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
IP αποκλειστικά για ΜΜΕ	3 ανεξάρτητες νομικές οντότητες από 3 διαφορετικά κράτη μέλη ή συνδεδεμένες χώρες, από τα οποία τουλάχιστον 2 πρέπει να είναι κράτη μέλη ή υπό ένταξη χώρες

10. **Περιορισμοί συμμετοχής:** Επικεφαλής των προτάσεων θα πρέπει να είναι σαφώς ΜΜΕ (βλέπε επίσης ενότητα 3.5.5).

11. **Συμφωνίες κοινοπραξίας:** Οι συμμετέχοντες σε IP υποχρεούνται να συνάψουν συμφωνία κοινοπραξίας.

12. **Διαδικασία αξιολόγησης:**

— Οι προτάσεις IP αποκλειστικά για ΜΜΕ θα αξιολογηθούν με διαδικασία δύο φάσεων. Εντός της προθεσμίας που ορίζεται στο σημείο 6 ανωτέρω, υποβάλλεται ένα σχέδιο πρότασης (πρώτη φάση) 20 σελίδων κατ' ανώτατο όριο (μέγεθος γραμματοσειράς 12), το οποίο ανταποκρίνεται μόνο σε ένα υποσύνολο των κριτηρίων αξιολόγησης, δηλαδή συνάφεια, πιθανός αντίκτυπος και επιστημονική και τεχνική αριστεία. Οι προτάσεις που θα συγκεντρώσουν την απαιτούμενη ελάχιστη βαθμολογία κατά την πρώτη φάση (12 στα 15), θα προκριθούν στη δεύτερη φάση (προτάσεις «με πράσινο φως»). Οι συντονιστές των προτάσεων «με πράσινο φως» θα κληθούν να υποβάλουν πλήρεις προτάσεις, οι οποίες θα αξιολογηθούν με βάση το σύνολο των κριτηρίων αξιολόγησης. Η προθεσμία για τη δεύτερη φάση υποβολής προτάσεων θα ορίζεται στην πρόσκληση συμπλήρωσης της πρότασης (ενδεικτική προθεσμία: 22 Ιουνίου 2004).

— Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.

13. **Κριτήρια αξιολόγησης:** Βλέπε παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας, όπου παρατίθενται τα ισχύοντα κριτήρια (με τη στάθμιση του καθενός, τα επιμέρους κατώτατα όρια βαθμολογίας και το συνολικό κατώτατο όριο) για κάθε μέσο.

14. **Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:**

— Αποτελέσματα της αξιολόγησης: υπολογίζεται ότι θα είναι διαθέσιμα εντός 2 μηνών από την ημερομηνία λήξης της προθεσμίας υποβολής προτάσεων.

— Σύναψη των πρώτων συμβάσεων: υπολογίζεται ότι οι πρώτες συμβάσεις που θα απορρέουν από την πρόσκληση αυτή θα αρχίσουν να ισχύουν πριν από το τέλος του 2004.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 4

1. **Ειδικό πρόγραμμα:** Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας.

2. **Δραστηριότητες:** Θεματικό ερευνητικό πεδίο προτεραιότητας «Νανοτεχνολογία, ... διεργασίες και διατάξεις».

3. **Τίτλος της πρόσκλησης:** Αποκλειστική πρόσκληση στο πεδίο «Διεργασίες χαλυβουργίας με πολύ χαμηλά επίπεδα εκπομπών CO²», η οποία θα συντονιστεί με τις προσκλήσεις των ετών 2003 και 2004 του Ταμείου Έρευνας για τον Άνθρακα και τον Χάλυβα που αναφέρονται στην απόφαση 2003/78/ΕΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 29 της 5.2.2003, σ. 28).

4. **Κωδικός της πρόσκλησης:** FP6-2003-NMP-STEEL-3.

5. **Ημερομηνία δημοσίευσης:** 13 Δεκεμβρίου 2003.

6. **Προθεσμία/-ες υποβολής προτάσεων:** 17 Μαρτίου 2004 ώρα 17.00 (τοπική Βρυξελλών).

7. **Ενδεικτικός συνολικός προϋπολογισμός:** 20 εκατομμύρια ευρώ για την προτεραιότητα 3 και 5 εκατομμύρια ευρώ (*) για το Ταμείο Έρευνας για τον Άνθρακα και τον Χάλυβα [(*) εκτός του προϋπολογισμού του 6^{ου} προγράμματος πλαισίου].

Μέσο	Ευρώ (εκατ.)
IP	25 (20 για την προτεραιότητα 3, 5 για το TEAX)

8. **Καλυπτόμενα θέματα και μέσα:**

Θέμα	Μέσο
3.4.5.1. Διεργασίες παραγωγής χάλυβα με πολύ χαμηλά επίπεδα εκπομπών CO ² και αερίων του φαινομένου του θερμοκηπίου – στόχος 2020	IP

9. **Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων:**

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
IP	3 ανεξάρτητες νομικές οντότητες από 3 διαφορετικά κράτη μέλη ή συνδεδεμένες χώρες, από τα οποία τουλάχιστον 2 πρέπει να είναι κράτη μέλη ή υπό ένταξη χώρες

10. **Περιορισμοί συμμετοχής:** Κανένας.

11. **Συμφωνίες κοινοπραξίας:** Οι συμμετέχοντες σε IP υποχρεούνται να συνάψουν συμφωνία κοινοπραξίας.

12. **Διαδικασία αξιολόγησης:**

- Οι προτάσεις για IP θα αξιολογηθούν με διαδικασία μίας φάσης.
- Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.

13. **Κριτήρια αξιολόγησης:**

- Βλέπε παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας, όπου παρατίθενται τα ισχύοντα κριτήρια (με τη στάθμιση του καθενός, τα επιμέρους κατώτατα όρια βαθμολογίας και το συνολικό κατώτατο όριο) για κάθε μέσο.
- Στην περίπτωση των ολοκληρωμένων έργων, θα δοθεί έμφαση στη σχέση του κέντρου βάρους των προτάσεων με τους γενικούς στόχους της προτεραιότητας 3, καθώς και με τους καθοριζόμενους ειδικούς στόχους για κάθε θέμα που καλύπτεται από την πρόσκληση. Αυτό συνεπάγεται ιδιαίτερη αναφορά στην ουσιαστική συμμετοχή και στον ηγετικό ρόλο της βιομηχανίας στο πλαίσιο των κριτηρίων «συνάφεια», «ποιότητα της κοινοπραξίας», «διαχείριση» και «κινητοποίηση πόρων».

14. **Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:**

- Αποτελέσματα της αξιολόγησης: υπολογίζεται ότι θα είναι διαθέσιμα εντός 2 μηνών από την ημερομηνία λήξης της προθεσμίας υποβολής προτάσεων.
- Σύναψη των πρώτων συμβάσεων: υπολογίζεται ότι οι πρώτες συμβάσεις που θα απορρέουν από την πρόσκληση αυτή θα αρχίσουν να ισχύουν πριν από το τέλος του 2004.

Πρόσκληση υποβολής προτάσεων έμμεσης δράσης ETA στο πλαίσιο του ειδικού προγράμματος έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας»

Θεματική πρόσκληση στον τομέα «Βιολογικές επιστήμες, γονιδιωματική και βιοτεχνολογία στην υπηρεσία της υγείας»

(2003/C 303/06)

1. Σύμφωνα με την απόφαση αριθ. 1513/2002/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 2002, για το έκτο πρόγραμμα πλαίσιο δραστηριοτήτων έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, με σκοπό τη συμβολή στη δημιουργία του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας και στην καινοτομία (2002-2006) ⁽¹⁾, το Συμβούλιο θέσπισε, στις 30 Σεπτεμβρίου 2002, το ειδικό πρόγραμμα έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης «Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας» (2002-2006) ⁽²⁾ (στο εξής «ειδικό πρόγραμμα»).

Κατ' εφαρμογή του άρθρου 5 παράγραφος 1 του ειδικού προγράμματος, η Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (στο εξής «Επιτροπή») εξέδωσε, στις 9 Δεκεμβρίου 2002, ένα πρόγραμμα εργασίας ⁽³⁾ (στο εξής «πρόγραμμα εργασίας») στο οποίο προσδιορίζονται λεπτομερέστερα οι στόχοι και οι επιστημονικές και τεχνολογικές προτεραιότητες του ειδικού προγράμματος καθώς και το χρονοδιάγραμμα υλοποίησής του.

Σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 1 του κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 2002, σχετικά με τους κανόνες συμμετοχής επιχειρήσεων, κέντρων ερευνών και πανεπιστημίων και τους κανόνες διάδοσης των αποτελεσμάτων της έρευνας για την υλοποίηση του έκτου προγράμματος πλαισίου της Ευρωπαϊκής Κοινότητας (2002-2006) ⁽⁴⁾ (στο εξής «κανόνες συμμετοχής»), οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA υποβάλλονται στα πλαίσια προσκλήσεων υποβολής προτάσεων.

2. Η παρούσα πρόσκληση υποβολής προτάσεων έμμεσης δράσης ETA (στο εξής «πρόσκληση»), απαρτίζεται από το παρόν γενικό μέρος και από τους ειδικούς όρους που περιγράφονται στο παράρτημα. Το παράρτημα αυτό παρέχει κυρίως πληροφορίες σχετικά με την καταληκτική ημερομηνία υποβολής των προτάσεων έμμεσης δράσης ETA, την ενδεικτική ημερομηνία ολοκλήρωσης των αξιολογήσεων, τον ενδεικτικό προϋπολογισμό, τα υπόψη μέσα και πεδία, τα κριτήρια αξιολόγησης των προτάσεων έμμεσης δράσης ETA, τον ελάχιστο αριθμό συμμετεχόντων και τους ενδεχόμενους περιορισμούς.

⁽¹⁾ ΕΕ L 232 της 29.8.2002, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 294 της 29.10.2002, σ. 1.

⁽³⁾ Απόφαση C(2002) 4789 της Επιτροπής, όπως τροποποιήθηκε με τις αποφάσεις C(2003) 577, C(2003) 955, C(2003) 1952, C(2003) 3543, C(2003) 3555, και C(2003) 4609, που δεν έχουν δημοσιευθεί.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 355 της 30.12.2002, σ. 23.

3. Τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα τα οποία πληρούν τις προϋποθέσεις που καθορίζονται στους κανόνες συμμετοχής και για τα οποία δεν συντρέχουν οι λόγοι αποκλεισμού που προβλέπονται, αφενός, στους κανόνες συμμετοχής και, αφετέρου, στο άρθρο 114 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 2002, για τη θέσπιση του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στον γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων⁽⁵⁾ (στο εξής «προτεινόντες») καλούνται να υποβάλουν στην Επιτροπή προτάσεις έμμεσης δράσης ETA, υπό την επιφύλαξη των όρων που καθορίζονται στους κανόνες συμμετοχής και στην πρόσκληση.

Η εκπλήρωση των προϋποθέσεων και όρων συμμετοχής εκ μέρους των προτεινόντων εξακριβώνεται στο πλαίσιο της διαπραγμάτευσης της πρότασης έμμεσης δράσης ETA. Προηγουμένως, οι προτεινόντες πρέπει να έχουν υπογράψει υπεύθυνη δήλωση με την οποία θα βεβαιώνουν ότι δεν εμπίπτουν σε κάποια από τις περιπτώσεις που προβλέπονται στο άρθρο 93 παράγραφος 1 του δημοσιονομικού κανονισμού. Θα πρέπει επίσης να έχουν υποβάλει στην Επιτροπή τις πληροφορίες που προβλέπονται στο άρθρο 173 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2342/2002 της Επιτροπής, της 23ης Δεκεμβρίου 2002, για τη θέσπιση των κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, για τη θέσπιση του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στον γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων⁽⁶⁾.

Η Ευρωπαϊκή Κοινότητα εφαρμόζει πολιτική ίσων ευκαιριών και, στο πλαίσιο αυτό, ενθαρρύνει ιδιαίτερα την υποβολή, ή τη συμμετοχή στην υποβολή, προτάσεων έμμεσης δράσης ETA εκ μέρους γυναικών.

4. Η Επιτροπή θέτει στη διάθεση των προτεινόντων σχετικούς με την πρόσκληση οδηγούς για την υποβολή προτάσεων, οι οποίοι περιέχουν πληροφορίες σχετικές με την εκπόνηση και την υποβολή προτάσεων έμμεσης δράσης ETA. Οι οδηγοί αυτοί, όπως και το πρόγραμμα εργασίας και άλλες πληροφορίες σχετικές με την πρόσκληση, διατίθενται από την Επιτροπή στην κατωτέρω διεύθυνση:

European Commission
FP6 Information Desk
Directorate General RTD
B-1049 Brussels

Διεύθυνση Internet: www.cordis.lu/fp6

5. Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA συντάσσονται και υποβάλλονται κατά προτίμηση μέσω του ηλεκτρονικού συστήματος υποβολής προτάσεων (EPSS).

Στην περίπτωση αυτή, είναι δυνατό να συνταχθούν είτε επιγραμμικά (on-line) είτε απογραμμικά (off-line) και να υποβληθούν επιγραμμικά. Εάν έχουν συνταχθεί απογραμμικά, είναι επίσης δυνατό να υποβληθούν σε CD-ROM ή σε δισκέτα (στην περίπτωση αυτή, στον φάκελο επισυνάπτεται και ένα αντίτυπο της πρότασης έμμεσης δράσης ETA σε έντυπη μορφή).

Πρόσβαση στο σύστημα EPSS (επιγραμμικά και απογραμμικά) παρέχεται μέσω της ιστοθέσης Cordis www.cordis.lu

Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA είναι επίσης δυνατό να συνταχθούν και να υποβληθούν με χρήση του εντύπου που διανέμεται με τον οδηγό για την υποβολή προτάσεων (στο εξής «έντυπη μορφή»).

6. Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται ταχυδρομικώς σε CD-ROM, σε δισκέτα ή σε έντυπη μορφή πρέπει να παραληφθούν από την Επιτροπή στην κατωτέρω διεύθυνση και να φέρουν την κατωτέρω ένδειξη:

«FP6 — Research Proposal»
(Call identifiers: FP6-2003-LIFESCIHEALTH-3)
European Commission
B-1049 Brussels

Οι προτάσεις που επιδίδονται αυτοπροσώπως από τον προτείνοντα ή από εξουσιοδοτημένο εντολοδόχο του [συμπεριλαμβάνονται οι ιδιωτικές ταχυδρομικές υπηρεσίες⁽⁷⁾], πρέπει να κατατεθούν στην Επιτροπή στην κατωτέρω διεύθυνση και να φέρουν την κατωτέρω ένδειξη:

«FP6 — Research Proposals»
(Call identifiers: FP6-2003-LIFESCIHEALTH-3)
European Commission
Rue de Genève, 1
B-1140 Brussels

Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA μπορούν να υποβληθούν επιγραμμικά, μέσω της ιστοθέσης Cordis: www.cordis.lu

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται σε CD-ROM ή σε δισκέτα και είναι ατελείς⁽⁸⁾, δυσανάγνωστες⁽⁹⁾ ή περιέχουν ηλεκτρονικούς ιούς θα αποκλείονται εφόσον στον ίδιο φάκελο δεν συμπεριλαμβάνεται και η αντίστοιχη πλήρης έντυπη έκδοση της πρότασης.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται επιγραμμικά και είναι ατελείς⁽¹⁰⁾, δυσανάγνωστες⁽¹¹⁾ ή περιέχουν ηλεκτρονικούς ιούς θα αποκλείονται.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται σε έντυπη μορφή και είναι ατελείς⁽¹²⁾ θα αποκλείονται.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου⁽¹³⁾ ή τηλεομοιοτυπίας θα αποκλείονται.

7. Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA πρέπει να παραληφθούν από την Επιτροπή το αργότερο κατά την καταληκτική ημερομηνία και ώρα υποβολής που καθορίζεται στην πρόσκληση. Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA οι οποίες παραλαμβάνονται μετά την καταληκτική ημερομηνία και ώρα υποβολής θα αποκλείονται.

⁽⁷⁾ Για τις ιδιωτικές ταχυδρομικές υπηρεσίες που ζητούν αριθμό τηλεφώνου του παραλήπτη, χρησιμοποιείτε: (32-2) 296 85 71 (I. de Froidmont).

⁽⁸⁾ Κάθε πρόταση έμμεσης δράσης ETA πρέπει υποχρεωτικά να περιλαμβάνει δύο μέρη: τα έντυπα (μέρος Α) και το περιεχόμενο της (μέρος Β).

⁽⁹⁾ Οι προτάσεις έμμεσης δράσης ETA πρέπει να υποβάλλονται σε μορφότυπο PDF («portable document format», έκδοση 3 και άνω, με ενσωματωμένες γραμματοσειρές) ή σε μορφότυπο RTF («rich text format»).

⁽¹⁰⁾ Βλέπε υποσημείωση 8.

⁽¹¹⁾ Βλέπε υποσημείωση 9.

⁽¹²⁾ Βλέπε υποσημείωση 8.

⁽¹³⁾ Αυτό δεν αφορά τις προτάσεις έμμεσης δράσης ETA που υποβάλλονται επιγραμμικά.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 248 της 16.9.2002, σ. 1.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 357 της 31.12.2002, σ. 1.

Προτάσεις έμμεσης δράσης ETA οι οποίες δεν πληρούν τις προϋποθέσεις ως προς τον ελάχιστο αριθμό συμμετεχόντων που καθορίζονται στην πρόσκληση θα αποκλείονται.

Το ίδιο ισχύει και για κάθε άλλο πρόσθετο κριτήριο επιλεξιμότητας που προβλέπεται στο πρόγραμμα εργασίας.

8. Σε περίπτωση υποβολής διαδοχικών εκδόσεων της ίδιας πρότασης έμμεσης δράσης ETA, η Επιτροπή θα εξετάσει μόνο την τελευταία έκδοση της πρότασης που έχει παραληφθεί πριν από την καταληκτική ημερομηνία και ώρα υποβολής που καθορίζεται στην πρόσκληση.

Σε περίπτωση που η ίδια πρόταση έμμεσης δράσης ETA έχει υποβληθεί και σε έντυπη και σε ηλεκτρονική μορφή (σε CD-ROM, σε δισκέτα, επιγραμμικά), η Επιτροπή θα εξετάσει μόνο την ηλεκτρονική έκδοση της πρότασης.

9. Οι προτείνοντες πρέπει να βεβαιώνονται ότι, σε κάθε αλληλογραφία σχετική με την πρόσκληση (π.χ. αίτηση πληροφοριών ή υποβολή πρότασης έμμεσης δράσης ETA), αναφέρεται ο αναγνωριστικός κωδικός της πρόσκλησης.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

- Ειδικό πρόγραμμα:** Ολοκλήρωση και ενίσχυση του Ευρωπαϊκού Χώρου Έρευνας.
- Δραστηριότητα:** Θεματικός ερευνητικός τομέας προτεραιότητας «Βιολογικές επιστήμες, γονιδιωματική και βιοτεχνολογία στην υπηρεσία της υγείας».
- Τίτλος της πρόσκλησης:** Θεματική πρόσκληση στον τομέα «Βιολογικές επιστήμες, γονιδιωματική και βιοτεχνολογία στην υπηρεσία της υγείας».
- Αναγνωριστικός κωδικός της πρόσκλησης:** FP6-2003-LIFESCIHEALTH-3.
- Ημερομηνία δημοσίευσης της πρόσκλησης:** 13 Δεκεμβρίου 2003.
- Καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων:** 24 Μαρτίου 2004, ώρα 17.00 (ώρα Βρυξελλών).
- Συνολικός ενδεικτικός προϋπολογισμός:** 12 εκατομμύρια EUR, που κατανέμονται ως εξής:

Μέσο ⁽¹⁾	EUR (εκατομμύρια)
STREP ή SSA	12

⁽¹⁾ STREP = ειδικό στοχοθετημένο ερευνητικό έργο· SSA = δράση ειδικής στήριξης.

8. Πεδία που καλύπτει η πρόσκληση και προβλεπόμενα μέσα:

Η πρόσκληση για την υποβολή προτάσεων αφορά τα θέματα που παρατίθενται κατωτέρω υπό μορφήν συνοπτικών τίτλων. Οι πλήρεις τίτλοι και η περιγραφή των θεμάτων περιλαμβάνονται στο πρόγραμμα εργασίας (ενότητα 1.3 Τεχνικό περιεχόμενο). Η αξιολόγηση των προτάσεων θα πραγματοποιηθεί βάσει της πλήρους περιγραφής των θεμάτων όπως παρατίθενται στο πρόγραμμα εργασίας. Για κάθε θέμα αναφέρεται το μέσο που θα χρησιμοποιηθεί.

ii) Καταπολέμηση των σημαντικότερων ασθενειών

γ) Καταπολέμηση των σημαντικότερων σημαντικών ασθενειών που συνδέονται με τη φτώχεια

Κωδικός θέματος	Συνοπτικοί τίτλοι θεμάτων	Μέσο
	Ανάπτυξη νέων ελπιδοφόρων υποψήφιων εμβολίων, θεραπειών και μικροβιοκτόνων	
LSH-2003-2.3.0-1	Άκρως καινοτόμες προσεγγίσεις για την ανάπτυξη νέων παρεμβάσεων για τον HIV, την ελονοσία και τη φυματίωση	STREP
LSH-2003-2.3.0-2	Συντονισμός της ευρωπαϊκής έρευνας για το HIV, την ελονοσία και τη φυματίωση σε πλανητικό επίπεδο	SSA
LSH-2003-2.3.0-3	Δικτύωση των ευρωπαϊκών ΜΜΕ που δραστηριοποιούνται στον τομέα των ασθενειών που συνδέονται με τη φτώχεια	SSA

9. Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων ⁽¹⁾:

Μέσο	Ελάχιστος αριθμός συμμετεχόντων
STREP	3 ανεξάρτητες νομικές οντότητες από 3 διαφορετικά ΚΜ ή ΣΚ, με τουλάχιστον 2 ΚΜ ή ΣΥΚ
SSA	1 νομική οντότητα εγκατεστημένη σε ΚΜ ή ΣΚ

10. Περιορισμοί συμμετοχής: Κανένας περιορισμός.

11. Συμφωνία κοινοπραξίας: Οι συμμετέχοντες σε STREP και SSA που προκύπτουν από την παρούσα πρόσκληση ενθαρρύνονται να συνάπτουν συμφωνία κοινοπραξίας, χωρίς όμως αυτό να είναι απαραίτητο.

12. Διαδικασία αξιολόγησης:

- Η διαδικασία αξιολόγησης θα διεκπεραιωθεί σε ένα και μόνο στάδιο.
- Κατά την αξιολόγηση των προτάσεων δεν θα τηρηθεί ανωνυμία.
- Η διαδικασία αξιολόγησης είναι δυνατό να περιλαμβάνει «εξ αποστάσεως» αξιολόγηση προτάσεων.
- Οι υποψήφιοι ενδέχεται να κληθούν να συζητήσουν τις προτάσεις τους.

13. Κριτήρια αξιολόγησης: Βλέπε Παράρτημα Β του προγράμματος εργασίας για τα κριτήρια αξιολόγησης (και τους αντίστοιχους συντελεστές στάθμισης και ελάχιστες βαθμολογίες καθώς και τη συνολική ελάχιστη βαθμολογία) ανά μέσο.

14. Ενδεικτικό χρονοδιάγραμμα αξιολόγησης και σύναψης συμβάσεων:

- αποτελέσματα της αξιολόγησης: αναμένεται να εκδοθούν εντός 4 μηνών από την καταληκτική ημερομηνία υποβολής προτάσεων
- υπογραφή σύμβασης: εκτιμάται ότι οι πρώτες συμβάσεις που θα συναφθούν βάσει της παρούσας πρόσκλησης θα αρχίσουν να ισχύουν πριν από τα τέλη του 2004.

⁽¹⁾ ΚΜ = κράτη μέλη της ΕΕ· ΣΚ (συμπεριλβ. ΣΥΚ) = συνδεδεμένα κράτη· ΣΥΚ = συνδεδεμένα υποψήφια κράτη. Οποιαδήποτε νομική οντότητα εγκατεστημένη σε κράτος μέλος ή σε συνδεδεμένο κράτος συγκεντρώνει στους κόλπους της τον απαιτούμενο αριθμό συμμετεχόντων, δύναται να είναι ο μοναδικός συμμετέχων σε μια έμμεση δράση.

Προγράμμα Leonardo da Vinci — Δεύτερη φάση (2000-2006)

Πρόσκληση υποβολής προτάσεων EAC/88/03 — «Διοργάνωση εκδηλώσεων (συνέδρια και σεμινάρια) για την αξιοποίηση των καινοτόμων αποτελεσμάτων του προγράμματος Leonardo da Vinci»

(2003/C 303/07)

Δημοσίευση πρόσκλησης υποβολής προτάσεων στο Διαδίκτυο

http://europa.eu.int/comm/education/programmes/leonardo/new/leonardo2_en.html

1. **Ορισμός:** Στόχος της παρούσας πρόσκλησης υποβολής προτάσεων είναι να υποστηριχθεί η διοργάνωση εκδηλώσεων (συνεδρίων και σεμιναρίων) για την προώθηση της αξιοποίησης των προϊόντων και διαδικασιών τα οποία προέκυψαν από καινοτόμα σχέδια που υποστηρίχθηκαν στο πλαίσιο του προγράμματος Leonardo da Vinci.

Θα υποστηριχθούν εκδηλώσεις στις οποίες θα παρουσιαστούν τα επιτυχημένα προϊόντα και διαδικασίες Leonardo da Vinci στο πλαίσιο αμφίδρομων ανταλλαγών μεταξύ των υπευθύνων της υλοποίησης των σχεδίων και των πιθανών νέων χρηστών.

2. **Διάρκεια των σχεδίων:** 9 μήνες το μέγιστο.

3. **Έναρξη των εργασιών:** Μάιος-Οκτώβριος 2004 (υπογραφή των συμβάσεων: Απρίλιος—Σεπτέμβριος 2004).

4. **Ημερομηνία λήξης της διαδικασίας ανάθεσης:** 30 Απρίλιος 2004.

5. **Αριθμός των σχεδίων που θα χρηματοδοτηθούν:** 7 έως 10.

6. **Διαδικασία επιλογής:** Οι προτάσεις θα αξιολογηθούν από ανεξάρτητους εξωτερικούς εμπειρογνώμονες που θα οριστούν από την Επιτροπή.

7. **Χρηματοδότηση:** Η ενίσχυση δεν θα υπερβαίνει το 75 % των επιλέξιμων δαπανών, με ανώτατο όριο το ποσό των 70 000 ευρώ ανά σχέδιο. Συνολικός διαθέσιμος προϋπολογισμός: περίπου 500 000 ευρώ.

8. **Προθεσμία υποβολής προτάσεων:** 5 Μαρτίου 2004 (απόδειξη η σφραγίδα ταχυδρομείου).

Το πλήρες κείμενο της πρόσκλησης υποβολής προτάσεων και τα σχετικά έντυπα μπορούν να τηλεφορτωθούν από τον ιστοχώρο του προγράμματος Leonardo da Vinci:

http://europa.eu.int/comm/education/programmes/leonardo/new/leonardo2_en.html

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την πρόσκληση: Unité-B3@cec.eu.int